

COCHER SEAT 800 (cuatro puertas)  
 Precio de fábrica: 75.000 Ptas.  
 Agencia: FIAT - SEAT  
 Calvo Sotelo, 6 Logroño

## Fraga Iribarne inauguró en Canarias el Centro Emisor del Atlántico

**El Caudillo, en dos mensajes, puso de relieve la importancia de la nueva instalación**

**Llevará la voz de España a Hispanoamérica y Africa**

SANTA CRUZ DE TENERIFE — El ministro de Información y Turismo, que regresó esta mañana a Tenerife a bordo de la fragata «Magallanes», después de su visita a las islas de El Hierro y Gomera y La Palma, se trasladó seguidamente al monte de Las Mesas, donde el señor Fraga Iribarne procedió a la inauguración oficial del centro emisor del Atlántico, de Radio Nacional de España, en las Islas Canarias. El ministro pulsó el botón que ponía en marcha la emisora de onda media para Canarias y Africa Occidental y dos emisoras de onda corta para América, continente africano y Península. Al poner en marcha la primera

de ellas, es decir, la de onda media, el jefe del Estado envió un mensaje a Canarias y a todos los españoles, cuyo texto reproducimos.

Intervino a continuación el ministro de Información y Turismo, que dirigió una alocución.

Al ser puestas en marcha las dos emisoras de onda corta, el Caudillo dirigió los siguientes discursos:

### MENSAJES DEL CAUDILLO

«Canarios y españoles todos: Con una emoción sincera y entrañable me dirijo a vosotros desde la nueva emisora de Radio Nacional de España en las

Islas Canarias. Están muy presentes en mi memoria los días transcendentales que aquí viví»

(Pasa a la última página)

## El «Sierra de Aránzazu» no se ha hundido

**SE LE ANEGO LA BODEGA PARA APAGAR EL INCENDIO**

MADRID, 21. — El buque «Sierra de Aránzazu» no se ha hundido. La Compañía Marítima del Norte, propietaria del mercante, informa que el barco fue inundado a propósito para sofocar el incendio. Hubo que realizar varios boquetes en las escotillas para que el agua entrase en la bodega. Una vez anegado totalmente el fuego, se procedió, con medios de achique, a sacar el agua para empezar a efectuar la descarga de la mercancía.

CARACAS, 21. — Procedente de San Pierre (Guadalupe), donde llegó el domingo desde París, a las cinco de tarde, hora española, el avión «Caravelle» del general De Gaulle ha llegado al aeropuerto de Maitheia (Caracas).

Un inmenso clamor acogió la aparición del general De Gaulle que, en la puerta del avión, permaneció inmóvil y saludando mientras sonaban los compases de La Marsellesa. Después descendió del avión y se acercó a la tribuna erigida en el aeropuerto, donde le aguardaban el presidente de Venezuela, Raúl Leoni; la esposa de éste y la señora De Gaulle.

El presidente dio la bienvenida al general diciéndole: «Al saludaros, saludo a la Francia inmortal que tanto hizo anteriormente por la independencia de las naciones de este continente y para fortalecer la paz del mundo».

El general De Gaulle se trasladó al Palacio Presidencial de Miraflores, donde, en el gran salón «Sol del Perú», tuvo lugar una ceremonia de intercambio de condecoraciones.

De Gaulle recibió el Collar de la Orden del Libertador, y a su vez impuso al presidente de Venezuela la Gran Cruz de la Legión de Honor.

El presidente francés llegó el domingo a Pointe-A-Pitre (Guadalupe), iniciando así su periplo de 32.000 kilómetros por diez Repúblicas de Hispanoamérica.

### CONJURA CONTRA ESTENSORO

LA PAZ (Bolivia), 21. — Se ha impuesto un toque de queda riguroso en toda Bolivia, desde las once de la noche al amanecer, a consecuencia de la conjura para derrocar al presidente Víctor Paz Estensoro, cuyo descubrimiento y fracaso anunció el Gobierno el domingo.

Los rumores de que los guerrilleros han lanzado operaciones de gran envergadura en la zona de Santa Cruz han sido desmentidos en círculos militares.

El ministro de Justicia ha informado que unos 80 políticos y miembros de partidos izquierdistas han sido detenidos.

Entre los detenidos figuran el ex vicepresidente de la República Juan Lechin.

Mientras tanto, prosigue la lucha de dos mil mineros de las explotaciones gubernamentales del Estado de Huanuni, que reclaman por cuestiones de clasificación laboral. Los huelguistas tienen en su poder cuatro rehenes.

## «Fiesta de la Banderita»



Ayer se celebró en nuestra ciudad la «Fiesta de la Banderita». Numerosas muchachas postularon por las calles para la Cruz Roja y varias mesas se situaron en lugares estratégicos con el mismo fin. La primera impresión sobre los resultados es satisfactoria, como era de esperar de la generosidad logroñesa. — (Foto Albe).

## Falleció el obispo de Mallorca, doctor don Jesús Enciso Viana

**El cardenal doctor Arriba y Castro, hacia el restablecimiento definitivo**

FALMA DE MALLORCA, 21. — A primera hora de esta tarde ha fallecido el obispo de Mallorca, doctor don Jesús Enciso Viana, después de penosa enfermedad.

Esta misma mañana se había recibido en el Palacio Episcopal un mensaje de S. S. Pablo VI interesándose por el estado de su salud y al mismo tiempo que le enviaba su bendición apostólica invocaba sobre el ilustre enfermo la gracia celestial.

El Excmo. y Rvdmo. señor doctor don Jesús Enciso Viana,

obispo de Mallorca, nació en la ciudad de Vitoria en 1906.

### MEJORIA DEL CARDENAL ARRIBA Y CASTRO

BARCELONA, 21. — Su Excelencia el Jefe del Estado se han interesado hoy, una vez más, a través de su Casa Civil, por el estado de salud del cardenal arzobispo de Tarragona, doctor Arriba y Castro, quien, probablemente mañana, martes, podrá reintegrarse a dicha ciudad.

Este mediodía se hizo público el último parte facultativo:

«La recuperación del estado de salud alcanzada por Su Eminencia Reverendísima, a los once días de la intervención quirúrgica, ha permitido aconsejar al ilustre paciente trasladarse a su domicilio del Palacio Arzobispal de Tarragona. La naturaleza de la enfermedad y el feliz resultado de la operación permiten esperar el restablecimiento definitivo.»

## Muere el primer ministro de Alemania Oriental

BERLIN ORIENTAL, 21. — Otto Grotewohl, primer ministro de la Alemania Oriental, ha muerto, según ha anunciado una agencia de noticias del Este de Alemania. — Efe.

## En el balconcillo de honor



La Reina de las Fiestas de la Vendimia, señorita Josefa Herrero-Fontana y Fernández-Iruegas, con su corte de honor, en el balconcillo principal de la plaza de toros.

## LORA TAMAYO CLAUSURA EL SEMINARIO IBEROAMERICANO DE ALFABETIZACIÓN

**Navarro Rubio regresó de Tokio**

### Fraga Iribarne, de Las Palmas

MADRID, 21. — El ministro de Educación Nacional, señor Lora Tamayo, ha presidido la clausura del Seminario Iberoamericano de Alfabetización.

### REGRESO DE NAVARRO RUBIO

MADRID, 21. — Procedente de Tokio, donde asistió a las reuniones del Banco Mundial, ha llegado a Madrid el ministro de Hacienda, señor Navarro Rubio, que fue recibido en el aeropuerto por los ministros de Justicia, subsecretario del Departamento y varios directores generales.

### FRAGA IRIBARNE REGRESA DE LAS PALMAS

MADRID, 21. — Procedente de Las Palmas y en avión de «Iberia», ha llegado a Madrid el ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, que fue recibido por el subsecretario del Departamento y directores generales.

**Sorprendentes descuentos en cocinas**

FAR, BALAY, CORCHO, CORBERO y AITONA, con el 20 y el 25 por 100 de descuento

**El Supermercado del Hogar**

República Argentina, 55

**ATENCION**

**El Supermercado del Hogar**

garantiza todos los artículos por 1, 2 y 5 años, disponiendo de los mejores técnicos de Logroño, para que nuestros clientes estén totalmente respaldados, evitando molestias y preocupaciones.

## Se espera que el «Comité de los 24» estudie la cuestión de Gibraltar hoy, en las Naciones Unidas

NUEVA YORK, 21. — Para mañana, martes, está previsto, aunque todavía no se sabe oficialmente, que la cuestión de Gibraltar vuelva a ser tratada en las Naciones Unidas por el llamado «Comité de los 24», la Comisión que estudia todo cuanto se refiere a los territorios no autónomos y a la descolonización de tales territorios. Y aunque la inclusión del problema gibraltareño en el Orden del día del pasado año no fue pedida por España, España, no cabe duda, volverá a tener voz cuando este problema sea tratado en el Comité y, posteriormente, en la Asamblea General. Y volverá a tener voz, no solamente por medio de su representación permanente en las Naciones Unidas, sino también por medio del alcalde de San Roque (y por tanto, de lo que podríamos llamar ciudad de Gibraltar en el exilio). — Efe.

## Ofrenda del primer mosto



Momento en que la Reina de las fiestas, acompañada del presidente de la Diputación, recoge el primer mosto de la vendimia riojana, durante el tradicional acto de la ofrenda, en la mañana de ayer.

(Información en tercera página)

(Foto Albe)

## Malta es país independiente desde ayer

**El duque de Edimburgo entregó los poderes al primer ministro, Dr. Borg Olivier**

LA VALETTA (Malta), 21. — La proclamación de la Independencia de Malta ha culminado en una ceremonia celebrada en Floriana en presencia del príncipe Felipe, del gobernador de Malta y del primer ministro de la isla.

Asistieron también representantes de los países invitados a la ceremonia por el Gobierno maltés y que han aceptado tal invitación.

A las 23:57 (hora local) fue arriada la bandera británica, mientras sonaban los compases del «Good save the queen», y a las 23:59 se alzaba en su lugar el pabellón maltés, rojo y blanco con la cruz de San Jorge, condecoración impuesta a Malta por el rey Jorge VI después de la segunda guerra mundial.

Monseñor Gonzal bendijo a continuación la bandera y, mientras oraba ante la misma, varios miembros del partido laborista iniciaron violentas protestas camufladas entre la gente. La Policía restableció el orden. Al terminar la ceremonia, co-

menzaron a tocar las campanas de todas las iglesias y se dispararon fuegos artificiales.

### ENTREGA DE PODERES

VALETTA (Malta), 21. — El duque de Edimburgo ha hecho entrega de los poderes gubernamentales de Malta, la nueva nación, al primer ministro, doctor Borg Olivier.

El príncipe Felipe dirigió la palabra al primer ministro y a miles de personas que se habían congregado con motivo de la independencia de Malta y dijo que Malta era un punto vital para ayudar a conseguir la paz en el Mediterráneo. También fue un mensaje de la reina Isabel en el que da la bienvenida a Malta dentro de la Mancomunidad Británica.

**LEA VD. HOY:**

**Partido Logroñés-Mirandés**

Página seis

**Las corridas de Feria.**

Página cuatro

**Reseñas de teatro y circo.**

Página doce

# VENTANA A LA CALLE

—Oiga: ¿sabe usted si viene «El Corcuera»?

Esta ha sido, desde hace quince días, la preguntita que brotaba a todas horas y en todos los lugares de la ciudad, en cuanto se encontraban dos personas.

Unos la formulaban por las buenas, incluso con cara de verdadera alarma.

Otros, candidamente, con cara de despitadillos, porque habían oído algo y no sabían qué.

Pero también había muchos que la soltaban con una irritante sonrisita de regodeo en los labios.

Estos eran los que, tras el tonillo capcioso de su pregunta, continuaban el diálogo.

Francamente —se les contestaba—, yo no sé si viene o no viene. A mí me parece que sí. Pero, de eso, quien puede informarle con toda exactitud, es un tal Benítez.

—No hace ninguna falta. Porque yo sí lo sé. No viene, amigo. Ni más, ni menos. No viene. ¡Hala!

Y la sonrisa de irónica suficiencia se le ensanchaba al aguaflistas de un modo repugnante.

Hay gentes que disfrutan horrores preocupando y desilusionando a los demás.

De todos modos, pon afán de reventar, por despiste o por las buenas, el caso es que el nombre del torero de los pelos ha estado continuamente presente, desde hace medio mes largo, en todas las conversaciones. Y en todas las mentes, que es más.

¿Qué tendrá este chico para preocupar de ese modo? Ya es mérito el del mozo, ya.

Bueno; pues, al fin, el domingo, el del frondoso, tupe se dignó comparecer.

Y, efectivamente, Logroño se puso de gente a reventar. En todas partes. Hasta el apañamiento, hermanos.

Tampoco al apreciar esta huida unanimidad de pareceres.

El dueño de una cafetería opinaba que Logroño había estado hermosísimo, maravilloso todo el día.

Un señor de clases pasivas decía que a él le había resultado mareante y agobiante.

Un guardia del tráfico, en fin, sostenía muy formalmente que Logroño se puso complicadísimo. Hecho un asco, sencillamente.

Pues, para hoy, martes, se espera que el tifón «Manuel» llegue de nuevo a zona logroñesa. Habrá que procurar agarrarse a algo, por si acaso. Aunque sólo sea a una simple alta de sol, carambita.

Lo dicho: «El Corcuera», un caso.

\*\*\*

Otro caso atendido por la Hucha Popular.

Tres frasquitos de «Farmapén meólos y un tubo de «Optalidon» para un enfermo necesitado. Importe, ciento quince (115) pesetas.

De aportaciones, hemos recibido:

Trescientas noventa y ocho (398) pesetas, recaudadas por los empleados de la plaza de toros en el callejón de la misma.

Cincuenta (50) pesetas, de los incomparables payasos «Hermanos Tonetti», que quisieron sumarse a este importantísima cuestación.

Veinticinco (25) pesetas, de un empleado que lleva cincuenta años desempeñando un puesto en la plaza de toros. ¡Enhorabuena, veterano!

Y diez (10) pesetas, de otro empleado.

Agradecidísimos a todos.

Con cuanto queda consignado, el fondo general, el día del domingo en cinco mil ochocientos treinta y dos (5.832) pesetas, pasa hoy a las seis mil doscientas (6.200).

**HUCHA POPULAR**

Otro caso atendido por la Hucha Popular.

Tres frasquitos de «Farmapén meólos y un tubo de «Optalidon» para un enfermo necesitado. Importe, ciento quince (115) pesetas.

De aportaciones, hemos recibido:

Trescientas noventa y ocho (398) pesetas, recaudadas por los empleados de la plaza de toros en el callejón de la misma.

Cincuenta (50) pesetas, de los incomparables payasos «Hermanos Tonetti», que quisieron sumarse a este importantísima cuestación.

Veinticinco (25) pesetas, de un empleado que lleva cincuenta años desempeñando un puesto en la plaza de toros. ¡Enhorabuena, veterano!

Y diez (10) pesetas, de otro empleado.

Agradecidísimos a todos.

Con cuanto queda consignado, el fondo general, el día del domingo en cinco mil ochocientos treinta y dos (5.832) pesetas, pasa hoy a las seis mil doscientas (6.200).

**Importante empresa**

Precisa personal para Logroño y provincia. Amplias posibilidades para personas decididas. Dirigirse por escrito solicitando entrevista a don José Manuel PIDAL Echagayen, C/ Pérez Galdós núm. 9-5.º dcha. —LOGROÑO

Oficina de Colocación, Referencia número 6736.

**TRUCHAS**

De venta en las siguientes pescaderías:

PESCADERIA LAVILLA.— Plaza de Abastos

PESCADERIA PAULINA.— Mercado del Corregidor.

Y en PISCIFACTORIA MONCALVILLO, S. A., en Panzares

**Compañía Telefónica Nacional de España**

SE ADMITE PERSONAL DE 17 A 27 AÑOS, PARA CURSILLO CAPACITACION DE MECANICOS

Informes, en Central de Teléfonos

Oficina de Colocación. Referencia número 6708

**PEIRO**

JOYERO

Comunica a su distinguida clientela y público en general su traslado a General Mola, 67, 1.º

(Encima de «Maletas Ricard»)

# LA VIDA EN LA CIUDAD

## AGENDA DEL DIA

Por la mañana, llame usted siempre al teléfono

**1561**

(NUEVA RIOJA)

Para anuncios suscripciones, distribuidor de periódicos y consultas sobre pagos, cobros e información sobre anuncios o esquelas, llame al teléfono

**1561**

(ADMINISTRACION)

Para cualquier cosa que necesite de NUEVA RIOJA de siete y media de la tarde a cuatro de la madrugada, llame al

**1337**

(REDACCION)

**SANTORAL**

SANTOS DE HOY.—Tomás de Villanueva, ob. y cl.; Focas, Mauricio, Cándido y Victor, mrs. y blanco. Misa "Statuit", or. pr. conm. de San Mauricio y Comp. mrs.

SANTOS DE MAÑANA.—(Témporas). Lino, Pp. y mr.;

**Asesor contable**

se ofrece para organizaciones administrativas y comerciales Contabilidades, Seguros sociales, Contabilidad de costos, etc.

TELEFONO 1892

\*\*\*\*\*

**OFICIALES**

de ebanistería de primera o de segunda, necesita Industrias Juan Cruz Ortiz, Véz de Guevara, J. C. Oficina de Colocación. Referencia número 6681.

Conslancio, cl. y Tecla. De feria 2 cl. morado. Misa pr. sin Cl. conm. de San Lino, Pp. y mr. sin or. imp. ni Cr. Prf. conm.

**SERVICIO FARMACEUTICO**

Hasta la una del mediodía, todas; a partir de dicha hora realizarán el servicio de guardia, incluso el nocturno, las farmacias de don Mariano Rodríguez Quevedo, Héroes del Alcázar, 9, y don Jesús del Camp Corcuera, Avenida de la Vía número 8.

Recuerde la obligación que tiene de comunicar a la Oficina de Colocación las altas y bajas que se produzcan en la plantilla de su empresa, en el plazo máximo de tres días

**TELEFONOS DE URGENCIA**

BOMBEROS ... .. 1010

CASA SOCORRO ... .. 1410

COMISARIA POLICIA ... .. 1610

CRUZ ROJA (ambulancia) ... 2426

CRUZ ROJA (dispensario) ... 1510

ESTACION AUTOBUSES ... 2127

BILLETES RENFE ... .. 3856

GUARDIA CIVIL ... .. 1310

GUARDIA MUNICIPAL ... 1210

HOSPITAL MILITAR ... .. 3199

HOSPITAL CIVIL ... .. 1410

G. CIVIL TRAFICO ... .. 5485

TAXI NOCTURNO (sólo casos urgencia. Inspección Policía) ... .. 1210

**CUPON PRO CIEGOS**

Número prelado ayer

**094**

**LETREROS LUMINOSOS**

FLUORESCENTES - NEON Y PLASTICOS PARA LA INDUSTRIA Y DECORACION - BANDEROLAS, PLAFONES, CON PRECIOS DIRECTAMENTE DE FABRICA. PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO

**MARCELINO IZQUIERDO**

BAÑOS, 7. LOGROÑO TLFNO. 4235.

**HIERROS DE ARTE**

**ANTONIO BASTIDA**

PRESENTA SUS ARTICULOS DE ARTESANIA EN SU TALLER DE

**JORGE VIGON, 22 - TELEFONO 2510**

## GRAN NOTICIA

- MANTAS DE LANA PARA COLEGIOS
- MANTAS DE LANA NOVEDAD
- MANTAS DE LANA DE BOCAIRENTE
- MANTAS DE LANA DE MALLORCA
- MANTAS DE LANA DE PALENCIA
- MANTAS DE LANA DE ONTENIENTE
- MANTAS DE LANA DE PAMPLONA
- MANTAS DE LANA DE ORTIGOSA
- MANTAS DE LANA GRAN FANTASIA

GRANDES SURTIDOS en MANTAS CUNA y ALGODON

**10%** de descuento

sobre sus baratísimos precios marcados

Su excepcional oportunidad en la utilitaria

**CAMPANA de MANTAS**

de

**ALMACENES**

**Marañón**

## Hace 25 años

VIERNES, 22 DE SEPTIEMBRE DE 1934 EN ESPAÑA

**España defenderá intereses alemanes y franceses**

Atendiendo a los requerimientos que formularon los Gobiernos de Alemania y Francia para que el Gobierno español asumiera en las circunstancias de guerra la protección de los intereses de dichos países en otros, los representantes españoles se hicieron cargo de la defensa de los intereses alemanes en Argelia y en Palestina y de los franceses en Eslovaquia.

—El Caudillo visitó el castillo de Turégano (Segovia), donde fue recibido con gran entusiasmo por el vecindario, con el que conversó interesándose por sus problemas.

—Escuriet ganó la quinta etapa de la Vuelta a Cataluña, figurando en la clasificación general Flaquet, primero; seguido de Cañardá Flafer y Trueba.

## Es asesinado el presidente del Gobierno rumano

El presidente del Gobierno rumano, Calinescu, fue asesinado por miembros de la organización clandestina "Guardia de Hierro", que, ocupando tres automóviles, acerbillaron a balazos al presidente cuando iba en el suyo. Los once complicados fueron fusilados inmediatamente.

Fue señalada la demarcación en Polonia de los Ejércitos de Alemania y Rusia.

Las tropas alemanas iban siendo retiradas de Polonia y trasladadas al frente occidental.

Warsovia continuaba resistiendo, habiéndose formado un Comité civil de defensa. El Ejército alemán esperaba no tener que lanzarse al asalto.

En el frente occidental, duelo artillero.

**EN LOGROÑO**

El 21, día de San Mateo, la lluvia deslució las fiestas, cayendo algo durante la novillada y convirtiéndose en una laguna el Solar de Covarrubias.

En la novillada, los toros de Villagodio, mansarrotas. Paco Bernal y Luis Mata sacaron todo el partido posible de los bueyes, por lo que fueron muy aplaudidos. Pepe Luis Vázquez, magnífico, demostrando ser un gran torero, consiguiendo cortar la oreja de uno de sus enemigos.

La carrera organizada por el Club Ciclista Logroñés fue ganada por Silverio Heras, seguido de Santiago Rubio.

El tercer día de fiestas dió fruto de mejor tiempo que el segundo, aunque hubo chaparrones por la mañana y por la tarde. El programa consistió de cohetes, música, etc., se celebró normalmente, presentando la ciudad aspecto brillante.

La corrida de toros satisfizo al público. Fogoso y elegante los toros de Graçillano. Rafaelillo estuvo superior, cortando cuatro orejas y rabo. Pepe Bienvenida fue muy aplaudido, teniendo mala suerte al matar. Juanito Belmonte perfió el prunto de las orejas también por mala suerte al matar.

En el Teatro Bretón, Ramal representó "El forchado o el caballero Enrique de La Gardere". En el Moderno actuaba el espectáculo de variedades "Ritmo y rumbo".

## Hace 50 años

Las hazañas del «Emden»

MARTES, 22 DE SEPTIEMBRE DE 1914

En todo el mundo se comenaban y admiraban las hazañas del crucero alemán "Emden", que, ensolitario y canufiándose de distintas formas, era una pesadilla para las Escuadras aliadas, hundiendo barcos en los mares más lejanos y apresando otros. El último parte de Londres decía que el "Emden" se presentó en la bahía de Bengala y apresó seis barcos británicos, conduciendo las tripulaciones a Calcuta y hundiendo luego los navios.

Continuaba el mal tiempo, con incesante lluvia en los campos de batalla, siendo la situación estacionaria. Ambos bandos, atrincherados, con agua los soldados en algunos sitios hasta la cintura. Sólo en un sector, según parte francés, atacaron los alemanes con gran valentía, dando cargas a la bayoneta y gritos como enloquecidos, avanzando hasta la metralla de la artillería, consiguiendo sólo un avance mínimo.

**OTRAS NOTICIAS**

En El Ferrol fue botado el acorazado "Jaime I", asistiendo los infantes. Fue madrina la infanta María Luisa, que estrelló una botella de jerez en la proa del buque entre vivas a España de la marinería y de la multitud.

**DESCUENTOS**

OLLAS a presión con el 25 por ciento de descuento.

CAFETERAS a presión con el 40 por 100 de descuento.

TELEVISORES Sylvania, Vanguard, Iberia. Pongamos gratis, mesa, antena y estabilizador.

COCHES Y SILLAS de niño, las mejores marcas, sólo por 8 días, el 20 por 100 de descuento.

APARATOS RADIO Iberia, con frecuencia modulada, con el 20 por 100 de descuento y otros con el 40 por 100.

MAQUINAS AFEITAR Philips, con el 18 por 100 de descuento, sólo por 8 días.

TRANSISTORES Lavis y Vanguard, con el 20 y 25 por 100 de descuento.

BATIDORAS Berrony y Thurmix con el 20 y 25 por 100 de descuento.

**EL SUPERMERCADO DEL HOGAR**

República Argentina, 55

**SIMCA 1300**

8.000 Kms.

Vende: Talleres Antonio

Dres. Castroviejo, 21

Teléfono 4945

LOGROÑO

# LA VIDA EN LA CIUDAD

## VIII Fiesta de la Vendimia

### Ayer se bendijo y ofrendó a la Virgen de Valvanera el primer mosto de la vendimia riojana

Hizo la ofrenda el presidente de la Diputación

Asistieron las primeras autoridades, representaciones y miles de personas

Ayer, festividad de San Mateo, se mantuvo el tono de alegría y concurrencia registrado el sábado y el domingo. Las comparsas de gigantes y cabezudos, los gaiteros y la banda de la Academia Provincial de música llenó las calles de notas festivas desde tempranas horas de la mañana. Disparo de granadas japonesas y suelta de globos grotescos, en el Espolón, como estaba programado.

#### ACTO DE LA OFRENDA DEL PRIMER MOSTO

A las doce se inició en la Catedral un misa solemne, con asistencia de todas las primeras autoridades provinciales y locales, ambas Corporaciones y numerosas representaciones y numerosas representaciones. Previamente había sido trasladada al templo catedralicio, desde la Diputación Provincial, la imagen de Nuestra Señora de Valvanera. Terminada la misa, la imagen fue transportada a hombros de Caballeros de la Orden de Valvanera al auditorio del Espolón, donde fue situada

sobre un altar. La acompañaban las primeras autoridades provinciales y locales, las Corporaciones Provincial y Municipal, y la Reina de las Fiestas, señorita Josefina Herrero-Fontana y Fernández-Iruegas, con sus damas de honor, todas ellas ataviadas con trajes típicos de los distintos partidos judiciales de la Rioja y Cameros. Se encontraban también presentes el ex ministro del Aire teniente general Gallarza, y el director general de Prisiones.

En el recinto de actos, delante del auditorio del Espolón, tuvo lugar el más simbólico acto de las Fiestas de la Vendimia Riojana, por ser el momento en que toda la provincia se hace racimo de uva y chorro mosto para ofrendarlo a la Patrona de la Rioja y los Cameros Nuestra Señora de Valvanera.

Presenciada por miles de personas, se inició la escena tradicional del pisado de la uva. La Reina y las damas de la corte de honor fueron vertiendo, por partidos judicia-

les, cestos con uvas negras y blancas sobre un tino, en el que dos nombres, ataviados folklóricamente, realizaron el pisado de los racimos.

Logrado el primer mosto, la Reina, acompañada del presidente de la Diputación, don Jesús Martínez-Corbalán, recogió en una típica jarra, hecha con barro de Navarrete, este primer fruto de la vendimia riojana, para, ya sobre el auditorio, depositarlo a los pies de la Virgen de Valvanera, previa su bendición por el Ilmo. don Manuel San Baldeomero, prelado doméstico de Su Santidad y en representación del obispo de la diócesis, actualmente en Roma.

El presidente de la Diputación leyó, a continuación, la ofrenda de este primer mosto de la cosecha riojana, a la Virgen de Valvanera.

#### EXHIBICION FOLKLORICA

Seguidamente, el Grupo Mixto de Coros y Danzas de la Sección Femenina de Logroño interpretó una serie de danzas típicas de la región, escuchando en todas sus intervenciones numerosos aplausos.

Con este acto ha culminado la VIII Fiesta de la Vendimia Riojana, que ha adquirido, en esta edición de 1964, una brillantez y concurrencia extraordinarias. Las tradicionales fiestas y ferias de San Mateo continúan con sus importantes carteles taurinos, con sus competiciones deportivas, de carácter nacional, y con ese conjunto de distracciones para pequeños y mayores. Y, sobre todo, con este ambiente de alegría y hospitalidad y sol, tan riojano.

#### Notas y avisos

##### ANUNCIO DE LA DELEGACION DE HACIENDA

De acuerdo con las instrucciones dimanadas de la Dirección General de Impuestos Directos, se requiere a los titulares de préstamos relacionados con viviendas de protección oficial a que se refieren los números segundo y tercero del artículo 53 de la Ley de Reforma Tributaria de 11 de junio de 1964, para que en el plazo de ocho días soliciten en esta Delegación de Hacienda la aplicación de los beneficios fiscales a que el citado artículo se refiere.

#### El tiempo, ayer

DOMINGO  
Máxima, 22'8, a las 13; mínima, 16'4, a las siete de la mañana; media, 19'6. Presión atmosférica, 735. Humedad relativa: Máxima, 72 %, a las siete; mínima, 50 %, a las 13.

LUNES  
Máxima, 26'4, a las 17'40; mínima, 10'6, a las 7'50 de la mañana; media, 18'5. Presión atmosférica, 737. Humedad relativa: Máxima, 87 %, a las siete; mínima, 40 %, a las 17'30.

#### De enseñanza

- Exámenes de ingreso en la Escuela Pericial de Comercio de Logroño
- Examen de madurez de Bachillerato Laboral Superior en Zaragoza

A partir del día 25 de los corrientes, queda abierto el plazo de matrícula para la convocatoria extraordinaria de ingreso.

Podrán matricularse todos los bachilleres elementales de cualquier modalidad que no hayan superado las pruebas de reválida.

Los exámenes tendrán lugar el día 29, a las cuatro y media de la tarde.

Durante el plazo comprendido entre los días veintinueve y veinticuatro del actual y en horas de once a catorce, podrán verificar en la Secretaría General de esta Universidad (Pabellón de Derecho de la Ciudad Universitaria) matrícula para realizar la segunda parte del examen de madurez señalado por las disposiciones vigentes, los alumnos que hayan superado la primera parte de dicho examen y quienes ostenten título de bachiller laboral superior, obtenido con anterioridad a la presente convocatoria.

A dicho fin presentarán la instancia correspondiente, acompañada de una certificación del presidente del tribunal de reválida en que se haga constar la aprobación de la primera parte para los que la hayan realizado, y certificación de hallarse en posesión del título de bachiller laboral superior para los demás.

### Accidente de circulación en Calahorra

#### Dos heridos graves al caer un camión desde el pretil de un puente

Hacia las dos de la tarde del domingo se tuvo conocimiento de que a unos cinco kilómetros de Calahorra, en la carretera de Vinaroz a Santander, en el lugar denominado Cuesta de la Gata, un camión, rompiendo el pretil del puente que allí existe, saltó sobre el vacío, produciéndose un grave accidente.

Personados en el lugar del suceso, pudimos comprobar lo aparatoso y grave del mismo. Se desconocen las causas que motivaron el accidente dicho, pero se cree que fuera debido a la rotura de dirección.

El camión, propiedad de la empresa Varga Hermanos, de Castro Urdiales, con cargamento de conserva de pescado, iba ocupado por el conductor, Jesús Garay Lastre, de 35 años de edad, soltero, domiciliado en

Sopuerta (Vizcaya), que padece fractura abierta de la tibia derecha con amplios destrozos en masas musculares, contusión en hipocóndrio derecho y erosiones múltiples. Pronóstico grave.

El ayudante, Adolfo Aldecoa Carasa, de 33 años, casado, domiciliado en calle Huertas número 8, de Castro Urdiales, padece luxación coxofemoral derecha, fractura comminuta del pubis derecho, fractura de las tuberosidades isquiáticas derecha e izquierda, herida de cinco centímetros penetrante en escroto y fractura del maleolo derecho. Pronóstico grave.

Debidamente atendidos en la clínica del Dr. Estades, fueron seguidamente trasladados al Hospital de Basurto. (De nuestro corresponsal)

### Industrias Juan C. Ortiz

Desea a sus clientes y amigos pasen unas felices fiestas. Mateos y les comunica el cierre de su fábrica del 19 al 27 inclusive.

### Angel Cortés

MENAJE DE COCINA — VAJILLAS — CRISTALERIAS — LOZA — PLASTICOS — ARTICULOS DE REGALO — FERRETERIA DOMESTICA

JUAN XXIII, 5. Teléfono 1155. — LOGROÑO

### Pelería Ric. Ind. Ber

ABRIGOS - CAPAS - ADORNOS - PIELES LEGITIMAS AÑO - ASTRAKAN - GARRAS - RATMUSQUE - FOCA ETC. - PRECIOS SIN COMPETENCIA - CONFECCION GARANTIZADA - ARREGLOS Y TRANSFORMACIONES

Ric. Ind. Ber.

Avda. Gral. Franco, 18

### UN CARTUCHO «GALGO VERDE»

TRUST EIBARRES

ESCAPETAS FINAS

### La Logroñesa de Armas

ARTICULOS PARA

Caza, Pesca y Campo

PLAZA AMOS SALVADOR, 4 — TELF. 2534

### TORO

La carne y menudos de los toros de San Mateo se venderá a precios muy económicos en

CARNICERIA NARCISO RITUERTO

Plaza de Abastos, primer piso, números 74 y 75

### FOSSA

LA MOTOCICLETA DE MAXIMO PRESTIGIO, MAYOR RENDIMIENTO Y SEGURIDAD

Distribuidores exclusivos en la Rioja

### MARRODAN y REZOLA, S. A.

M. Villanueva, 11 (Espolón) - Logroño

### Vidriería Rovira, S. A.

ONESIMO REDONDO, 179

TELEFONO 205-61-54

HOSPITALET - BARCELONA

Tiene el honor de comunicar a su distinguida clientela, embotelladores, proveedores, amistades y público en general la puesta en marcha de su nueva planta de fabricación de botellas y envases de vidrio.

Equipada con la más moderna maquinaria actual, al nivel de la mejor de Europa, asegura a los consumidores un eficiente servicio y normal abastecimiento.

Al poner a su disposición sus elementos de producción, con casi doble de su capacidad actual, agradece el favor que le vienen dispensando.

aparatos de luz Juan Lobo, 3

### Escobar

FABRICACION PROPIA

### LA CASA DE LOS BOLSOS LA CASA DE LAS MALETAS CURTIDOS EMILIANO ALONSO, S.L. MAGNIFICA EXPOSICION

DE BOLSOS DE TEMPORADA EQUIPAJES COMPLETOS DE LAS MEJORES CALIDADES

Surtido - Economía - Calidad

GENERAL MOLA, 16

TELEFONO 1526

### Carrocerías PAJARES

ESCUELAS PIAS, 21. — LOGROÑO  
Le ofrece sus servicios para toda clase de reparación de coches y camiones. Trabajo con toda garantía y rapidez. CONSTRUCCION DE CABINAS PARA TRACTORES

### ACADEMIA DE CHOFERES ROJAS

TOTALMENTE ACTUALIZADA CARNETS DE TODAS CLASES

La más antigua de la provincia

27 AÑOS DE ENSEÑANZAS. — MILLARES DE CONDUCTORES. — LA DE MAYOR GARANTIA. — MATERIAL NUEVO. Todo distinto, porque... 250 m.2 ocupan su Escuela y Oficinas. En Avenida de España, 12. Entre las dos estaciones. Telf. 3908

### Cámara Oficial de la Propiedad Urbana de la Provincia de Logroño

Se pone en conocimiento de nuestros colegiados y público en general que durante los días 22, 23 y 24 de los corrientes se efectuará el traslado de nuestras oficinas, instaladas en V. de Rey núm. 2, 2.ª planta, a la planta principal del nuevo inmueble de esta Cámara, sito en Muro de Franchisco de la Mata números 9 y 10, por cuya razón durante el indicado periodo se suspenderá el trabajo de nuestras oficinas, el cual será reanudado a partir del día 25 en su nuevo emplazamiento, dentro del horario reglamentariamente establecido para el público de 11 a las 13 horas.

Logroño, 19 de septiembre de 1964.

El Presidente, Fernando Yanghela

El Secretario, José María Aré-haga Iza

### Javier Larrache Ezquerro

APARATO CIRCULATORIO Y RESPIRATORIO

Consulta: Juan XXIII, 3, 1.ª planta. - Teléfono 1331 (C. S. P. núm. 469)

### J. Loyola

OBSTETRICIA Y GINECOLOGIA Muro de la Mata, 7. Telf. 2367. Consulta: Mañanas, de 12 a 7. Tardes (horas previas) (C. S. P. núm. 474)

### Eduardo Ciria Latre

PEDIATRIA - PUERICULTURA Miguel Villanueva, 10, 7.ª 2.ª (Paseo del Espolón) (C. S. P. núm. 490)

### Gabriel Fabón Barco

OFTALMOLOGO Tendrá cerrada su consulta hasta el día cinco de octubre próximo.

### G. López de Calle

MEDICO - ODONTOLOGO Avenida de Pío XII, 3, 1.ª Suspende su consulta del 19 al 28 del actual

### Manuel Alvarez Ruiz de Viñaspre

Suspende su consulta hasta el 24 inclusive. Avisos, Sr. Delipón, Tlno. 1684 (C. S. P. núm. 498)

# Primera de feria

- Murillo, gran torero.
- Camino, pares y nones.
- «El Cordobés», en su sitio.

Con Atanasio Fernández en la plaza, para abrir los carteles fediales una corrida con buenas ca bezas, pero terciadilla. Y des- gual de presencia. Tres toros finitos y otros tres más escurri- dos de carnes.

En conjunto, una corrida mansota. Todos, unos más y otros menos, escarbaron, berrea- ron y buscaron la fiuida, sobre todo a la salida de varas, que es donde se aprecia la buena casta y bravura del toro. En esto, y también en la forma de ir al caballo, que no pudo verle en casi ninguno por culpa de los toreros.

Mas, pese a su mansurreoneo, fueron toros que, pisándose su terreno, se arrancaban y se les toreaba. En eso estaba el toque. En pisárselo.

Enseguida vamos a ver, al hacer la estimación de la labor de los toreros, quién se lo hizo. Y cómo y de qué forma se comportaron los astados.

## MURILLO, GRAN TORERO

Fermin Murillo hacia anteayer por vez primera —vestido de luces— el pasello en la plaza de toros logroñesa. Y, al final de la tarde, abandonó el coso de- jando bien probado algo que ya se sabe en todas partes: que es un gran torero. Ahí, en mitad del ruedo logroñés, ha quedado plantado su pabellón de torero entero, completo, cabal.

Con un poquito de "duende" en su hacer, Fermin sería, sin duda, uno de los más destacados mandones de la torería actual.



Manuel Benítez "El Cordobés".

faltó temple, pero no enjundia, por el fuerte calamocheo del animal—, faena que, por mala suerte, no quedó redondeada con la espada, aunque, en los tres viajes que necesitó, lo hizo con mucho decoro.

El público premió a Fermin con una gran ovación que, de haberlo querido el torero, hubiera convertido fácilmente en vuelta al ruedo.

## CAMINO Y SUS COSAS BUENAS

Paco Camino hizo anteayer en Logroño bastantes cosas buenas. Algunas, buenisimas. Casi todo lo que hizo a su primer toro. Y algo de lo que realizó con su segundo.

De Camino había que esperar

ese, y más, porque es un toro extraordinario que —cuando quiere— puede con todo. Y a Logroño venia en racha de éxitos.

A su primero le hizo una faena torerísima. El astado había tardeado en varas y de la primera —tomó dos y un picotazo— se había ido sueltecillo. Pero llegó bueno a la muleta. Quizá el mejor de los seis. Aunque también es cierto que lució más porque el de Camas supo ir ahormándolo con el trapo rojo, suavizando su arrancada, algo áspera y descompuesta al principio. A cada uno, lo suyo.

Todo el trasteo, bastante ligado, tuvo el resaca de la armoniosa finura y el buen arte de que el torero limpregno su labor. Y so bre esto, primero con la derecha y después con la zurda, la faena fue a más, a mejor, porque Camino puso, por encima de todo, muchísima decisión —valor— y un gran deseo de complacer al respetable.

Mató de media bien colocada, a toro humillado, y un golpe de verduguillo.

El público le tributó una gran ovación. La labor de Paco en este toro merecía mucho más. También en su segundo parecía con ganas de lucirse. Comenzó muleteando bien, a media altura —un poco rápido, un poco brusco el juego del brazo— porque el toro blandecía.

Pero, al intentar el natural, el animal le tiro un peligroso gañafón y ya, el torero, se puso a la defensiva para acabar de un metisaca y dos pinchazos feos, más un intento de descabello —con un salto del estoque al callejón—, escuchando muestras de desagrado.

El público le tributó una gran ovación. La labor de Paco en este toro merecía mucho más. También en su segundo parecía con ganas de lucirse. Comenzó muleteando bien, a media altura —un poco rápido, un poco brusco el juego del brazo— porque el toro blandecía.

Mató de media bien colocada, a toro humillado, y un golpe de verduguillo.

El público le tributó una gran ovación. La labor de Paco en este toro merecía mucho más. También en su segundo parecía con ganas de lucirse. Comenzó muleteando bien, a media altura —un poco rápido, un poco brusco el juego del brazo— porque el toro blandecía.

Pero, al intentar el natural, el animal le tiro un peligroso gañafón y ya, el torero, se puso a la defensiva para acabar de un metisaca y dos pinchazos feos, más un intento de descabello —con un salto del estoque al callejón—, escuchando muestras de desagrado.

El público le tributó una gran ovación. La labor de Paco en este toro merecía mucho más. También en su segundo parecía con ganas de lucirse. Comenzó muleteando bien, a media altura —un poco rápido, un poco brusco el juego del brazo— porque el toro blandecía.

Mató de media bien colocada, a toro humillado, y un golpe de verduguillo.

El público le tributó una gran ovación. La labor de Paco en este toro merecía mucho más. También en su segundo parecía con ganas de lucirse. Comenzó muleteando bien, a media altura —un poco rápido, un poco brusco el juego del brazo— porque el toro blandecía.

No faltaron, como habían de faltar, los cites alternados—ahora por este lado, enseguida por el otro y de nuevo por éste— ni los areculares "de tiro-vivo", que fueron los que encendieron las más frágosas ovaciones.

Porfio mucho y muy tesoneramente con su segundo —que estaba mas receloso— hasta lograr hacerle todo cuanto el público esperaba, mérito grande que hay que reconocerle y agradecerle sin regateos, y a ambos toros los mató pronto, ya que lo bien, cortando una oreja en cada uno. La de su primero, bastante protestada. En el último, en cambio, con gritos a la presidencia por no concederle la segunda.

También al torero debió parecerle poco el premio, y lo dio a entender bien a las claras. Muy mal, Manolo.

EN MEMORIA DE ALPANEL. Tras el pasello, se guardó un minuto de silencio en memoria del novillero Manolo Apaniel, muerto el viernes en la plaza de Nájera.

NOTAS BREVES. Presidió la corrida el comisario-jefe de Policía, don Juan Herrero Alcaraz, acertadísimo en todo. Singularmente, al negar la segunda oreja del sexto toro Concedería hubiera sido mucho más comodo. Pero taurinamente injusto. Nuestro sincero aplauso.

Asesoró bien Pepe Navajas.

"El Cordobés" brindó su primer toro a la reina de las Fiestas de la Vendimia Riojana, señorita Josefina Herrero-Fontana y Fernandez-Truigas, y a su corte de honor, que ocupaban un balconcillo castizamente ataviadas a la española.

Murillo, su segundo, a don Guillermo de Gregorio, miembro del Consejo de Administración de la plaza de toros.

Presenció la corrida, desde un burliadero, nuestro ilustre paisano Excmo. señor don José Ramón Herrero-Fontana, director general de Presupuestos.

"El Carri" coloró un gran puyazo, justamente ovacionado, al primer toro.

En la bréga, destacó Agustín Diaz "Michelin".

En la plaza, hono total.

Una revolera de Paco Camino en su segundo.



# ANUNCIOS OFICIALES

**Ayuntamiento de Nieva de Cameros**  
SUBASTA  
En el B. C. de la provincia de Logroño número 99, de fecha 5 de septiembre año en curso, aparece anuncio de subasta para la construcción de pavimentación de la calle María Martínez de Pinillos, en esta localidad.  
Nieva de Cameros, a 15 de septiembre de 1964.  
El Alcalde, Matías Sáenz

**Hermanidad Sindical de Labradores y Ganaderos de Cárdenas**  
SUBASTA DE URUJA  
El próximo día 27 de septiembre, a las 12 horas, tendrá lugar en esta Hermanidad la

Judicación mediante subasta de la oruja de vino de la actual campaña vinícola, de conformidad con el contenido del pliego de condiciones obrante en estas dependencias y expuesto al público. En principio, la adjudicación comprende 120.000 kilos de oruja.  
Cárdenas, 18 de septiembre de 1964.  
El Presidente de la Hermandad

**210.ª Comandancia de la Guardia Civil**  
A las 11 horas del día 15 del próximo mes de octubre se procederá a la venta en pública subasta en la Casa-Cuartel de la Guardia Civil de Calahorra, de esta provincia, de un caballo declarado inútil. El importe del presente anuncio será con cargo al adjudicatario.  
Logroño, 19 de septiembre de 1964.

# Segunda de feria

## La corrida del bostezo

Se salva «Zurito», que cortó una oreja

Por culpa del ganado de Antonio Pérez —bonito y bien presentado, pero flojísimo y mansurro— "se rompió" ayer la segunda corrida de nuestra feria. Desechado uno de los toros en el reconocimiento, fue sustituido con otro de Antonio Martínez Elizondo, lidiado en cuarto lugar.

De los de "Apé", hubo dos toros —primero y segundo— tan pobres de fuerza que se caían a cada paso y, cuanto se sostenían en pie, era de milagro. El primero tuvo la disculpa de que dio una vuelta completa de campana al salir del capote del "Vito", pegándose una gran costalada. El segundo, sin voltereta, se caía como el primero.

Otros dos, tercero y sexto, también con poco gas, embistieron con claridad —aunque con sosería— y se dejaron torear. Fueron los mejores del lote y le tocaron, ambos, a "Zurito".

El lidiado en quinto lugar fue manso de la punta de los pitones a la del rabo, y se pasó toda la lidia huyendo.

El cuarto, de Martínez Elizondo, se arrancó con mucha codicia a la primera vara y no



Media verónica de Josellto Huertas.

que mal a la segunda, pero para los de a pie estaba un poco áspero.

**MIGUELITO, CUESTA ABAJO**  
No toda la culpa del aburrimiento que ayer se enseñoreó en la plaza fue del ganado. También Miguelito Báez tuvo bastante que ver en eso.

Quizá a su primero no cupiera hacerle otra cosa que procurar sostenerlo en pie, toreándolo suave y rematando los muleta-zos por arriba.

Eso hizo el "Litri", sin poner excesiva voluntad en el empeño. Y cuando lo mató, de media estocada delantera y algo perpendicular saliendo por la cara, hubo pitos —sin demasado ensañamiento— para el torero y para el toro.

Al cuarto podía haberle hecho mucho más y "El Litri" no hizo nada, sino matarlo de mala manera —sin apenas intentar torear con la muleta— de cinco pinchazos, una casi entera y el descabello.

Escucho una gran bronca, mientras se aplaudía al toro en el arrastre, más por molestar al torero que porque el astado lo mereciera. Que, la verdad sea dicha, no lo merecía.

Durante buena parte de la lidia del quinto, "Litri" perma-



Gabriel de la Haba "Zurito".

Al mansote lidiado en quinto lugar, lo probó con buen deseo por ambos lados y, cuando se convenció de que no había lucimiento posible, lo macheteó rodilla en tierra, para ahormarle la cabeza, y lo despachó de un pinchazo y una estocada hábil, desprendidilla, más dos golpes de verduguillo.

los aprovechó muy animoso y decidido.

Por este deseo de agradar, alargó demasiado la faena en su primero, se empeñó en seguir toreando cuando el astado, agotadas sus pocas fuerzas, se había venido abajo, y la cosa, que había tenido un buen comienzo —incluso "musicado"—, se diluyó algo al final.

Mató de una estocada en la suerte contraria, recibiendo un palotazo en el pecho por no cruzar, acabando con tres golpes de escabello.

Mejor resultó el conjunto en el sexto, al que había veronqueado con temple y quietud de salida.

"Zurito" comenzó el muleteo por arriba, como pedía la pobreza de fuerzas del animal, y luego, alegrándolo con citas de largo y carrerillas, logró torear suave y parado, alternando las series con la derecha y con la izquierda, cada vez más centrado y ceñido, entre ovaciones y música.

Con el ambiente caldeado, entró rápido a matar —quedándose en la cara, como en su primero— para colocar medio estoque en la mismísima yema, tumbando al toro patas arriba.

"Zurito" escuchó una clamorosa ovación, cortó una oreja bien ganada, y logró así poner brillante final a esta segunda corrida de nuestra feria que, hasta este sexto toro, había sido "la corrida del bostezo".

**INTOLERABLE**  
Durante la bronca del cuarto toro cayeron al ruedo bastantes almohadillas lamentables. Y unas cuantas botellas intolerables. Sencillamente salvaje.

**NOTAS FINALES**  
Presenciaron la corrida, en un burliadero del callejón, el Excmo. señor capitán general de la VI Región Militar, don Manuel Marcede Ordóñez, ex- celsísimo señor don Eduardo González Gallarza, ex ministro del Aire e ilustre paisano; y nuestro también distinguido paisano el Ilmo. señor director general de Prisiones, don José María Herreros de Tejada, acompañados del Excmo. señor gobernador civil de la provincia, don Victor Frago del Toro.

Presidió con acierto al comisario de Policía señor Urcia.

De asesor, el oficial, Pepe Navajas, también acertado.

"El Vito" como un gran par de banderillas al primer toro, y Luis González dos al cuarto.

La plaza registró una gran entrada.

**"ZURITO", LUCIDO**  
Gabriel de la Haba "Zurito", matador de toros de esta misma temporada y "sin descorchar" en nuestra plaza, tuvo una presentación bastante afortunada.

Le correspondieron en buena suerte los dos únicos toros caídos de la tarde y el muchacho

**VIAJES**  
**ECUADOR**  
**EXCURSIONES**  
**BENIDORM**  
4 y 13 de octubre. Dos excursiones de 8 días de duración con cinco de estancia en Benidorm.  
Precio total incluido hoteles de 2ª categoría ... .. 2.500 Ptas.  
Con hoteles de 1ª B 3.000 "

**LOURDES**  
10 octubre. Tres días visitando Biarritz, Bayona, Pau y Lourdes.  
Precio con hoteles 1.000 Ptas.  
Inscripciones:

**ECUADOR, S. A.**  
Avenida de España, 2, LOGROÑO



Zurito en el sexto toro. (Apuntes del natural de Pepe A. Herráiz)



# Deportes

# Deportes

Logroñés, 1  
Mirandés, 1

## Pobre presentación en Las Gaunas del once rojiblanco

### El equipo dominó en la segunda parte, sin orden ni concierto

A uno le dan ganas de seguir el estúpido ejemplo de la afición y comentar con el silencio el partido del domingo. Pero uno tiene la obligación de hablar y ha de hacerlo aunque le moleste un poco...

Lo único agradable del encuentro fue comprobar hasta qué punto está preparada nuestra afición, que dio pruebas de una elegancia verdaderamente impar al despedirse de los silencios. Por dentro iba lo demás; porque los aficionados están disgustados con el Deportivo. ¡Y es para estirlo...

A mí personalmente no me sorprendió el resultado. Lo que no sospechaba es que el Logroñés, después de su desastrosa actuación en Pamplona, habría de dimitir, en la forma en que parece, de varias ilusiones. A saber: ilusión de mantener la derrota a raya, sin dejarla poner en duda; la ilusión de conservar su prestancia y su aspiración a codearse con los conjuntos más selectos en esta temporada; su ilusión de mostrarse ante la clientela rojiblanca como el gran equipo capaz de llegar lejos.

Por lo que el domingo se vio en Las Gaunas, el Logroñés ha dimitido, al menos momentáneamente, de todas estas ilusiones. Es lamentable. Porque si el cuadro riojano se instala en el estado de ánimo y juego que vimos frente al Mirandés, nos aguarda una temporada de aburrimiento y desesperación al mismo tiempo.

Hubo desconcierto ante un enemigo que a su vez tampoco es ninguna eminencia en fútbol. El Mirandés no traía a este lance más bagajes que unas enormes ganas de victoria. Eso fue lo que ofreció a falta de un juego reposado, técnico y de conjunto. Abusó de la dureza, a veces de la brusquedad. No es que uno lo disculpe, pero sí lo justifica en cierto modo, porque este sistema debía haberse contra-

restado con la misma medida, mientras el árbitro lo consintiera. Y Martínez Zugasti lo permitió todo.

**TÁCTICA DE PRECAUCIÓN**

El Mirandés adoptó una táctica de juego a la contra, de marcaje y contención. El entrenador visitante sólo dejó adelantarse a Letamendía, con su terco temperamento, con su machacona persistencia, estorbando a la defensa, mientras Linzoain acudía allí donde había falta o ordenar el principio de un contraataque. Las exigencias de este dispositivo lanzaron al Mirandés a aprovechar cualquier descuido, y así, a los cuatro minutos, el centro delantero Letamendía recogió un balón —que era de Oyarbide de todas todas— y, forcejeando con la defensa, lanzó un disparo con la izquierda que se incrustó en la red como una exhalación.

Ya tenía el Deportivo el resultado desfavorable; realmente, si así sucedía, más se debía a escasez de méritos propios que a alardes contrarios. Perdida ya la noción de la distancia, los jugadores rojiblancos llegaban tarde o pasaban corto o entregaban generosamente la pelota a sus enemigos. Ocio y Samper se echaron hacia atrás inconspicuamente, con lo que dejaban el terreno donde sentar su fútbol ofensivo. La defensa andaba de cabeza, sin seguridad ni decisión. Adelante, tampoco cuidaban los primeros. El juego de ataque fue llevado con cabezonería inaplicable, bombardeando balones y más balones, con lo que se favorecía el sistema defensivo del Mirandés. Rober apenas recibía juego; Pirulo se perdía en una labor que no le va; Abillo, descentrado y sin sitio; Pirulo correteaba sin ton ni son, y Balgorri probaba fortuna con regates para la galería y alguna que otra golpada con centro que nadie aprovechaba. Eso sí; se sucedieron encontronazos que no pasaron de ahí, porque los jugadores no quisieron, ya que

el árbitro les dio permiso para todo.

Ante este estado de la cuestión, no deba parecer extraño que la meta de Monforte se mantuviera imbatida hasta el minuto cuarenta y tres, en que Ausaberrí recogió bien un despeje de Palix y de un gran disparo estableció la igualdad.

**SIN ORDEN NI CONCIERTO**

Todo hizo pensar que la segunda parte cambiaría de decoración. Pero no. Si el Logroñés apretó el acelerador, lo hizo tan imprecisa y desconcertadamente que este mayor peligro no sería para darle balones al contrario con tremendos fallos de cesión de la pelota. La zaga mandaba largos zarpazos sobre el terreno del Mirandés, sin control; Pirulo estaba lesionado a consecuencia de un cabezazo de Monforte; Ocio, de quien debían partir los asuntos de construcción, asomaba tímida y la delantera se armaba barullos estrepitosos.

Los cuarenta y cinco minutos finales fueron invariables. No atinaba con precisión el Deportivo, aunque sus acosos llegaban ahora con entusiasmo empujando balones que, cuando traspasaban la defensa, eran centros altos y largos que morían en los brazos de Monforte. Tan sólo un tiro de Ausaberrí —que dio en el poste— pudo significar la victoria. Pero está vez hasta la suerte nos traicionó.

Mala tarde para el Deportivo y sus hinchas. Mal síntoma para el Deportivo, alejado desde el principio de los lugares de honor de la tabla de clasificación. Este tropiezo en casa tiene su importancia, aunque estemos en la segunda jornada de Liga...

**ALINEACIONES:**

**MIRANDES** — Monforte (2); Zapirri (2), Sertucha (2), Elcoro (1); Baroja (1), Lamarcia (1); Urruchi (1), Linzoain (1), Letamendía (2), Urruchi Martínez (1) y Lauletta (2).

**LOGROÑES** — Oroz (2); Juanín (0), Oyarbide (0),

### El Mirandés —con Zapirri— dio sensación de conjunto de entusiasmo y coraje

Fausti (1); Ocio (1), Samper (1); Rober (0), Ausaberrí (1), Abillo (0), Pirulo (0) y Balgorri (1).

Dirigió el encuentro el señor Martínez Zugasti, dando todo un repertorio de falta de autoridad, permitiendo que los jugadores se tomasen la "justicia" por su mano. Mala actuación.

Francisco MARTIN LOSA

Al mediodía de hoy se pondrá en marcha la VI edición de la Vuelta Ciclista a la Rioja, acontecimiento deportivo que, año tras año, va procurando superarse para que el nombre de nuestra región siga sonando fuerte en el ámbito nacional.

Ya tenemos entre nosotros a un buen número de corredores, cuyos nombres y dorsales, según su inscripción, publicamos seguidamente:

**KAS (director: Langarica)**

1.—Carlos Echevarria

## Hoy se inicia la VI Vuelta Ciclista a la Rioja

### A las 12'30 se correrá la primera etapa, en el circuito urbano

2.—Francisco Gabica  
3.—Antonio Barrutia  
4.—Sebastián Elorza  
5.—Martín Piñera  
6.—Valentín Uricosa  
7.—Aurelio González  
8.—Juan María Uribe Zubia

**FERRYS (director: PIA)**

9.—Eduardo Castelló  
10.—Fernando Manzanera  
11.—Miguel Pacheco  
12.—Luis Otaño  
13.—Francisco Martí  
14.—Raúl Rey  
15.—Ramón Mendiburu  
16.—Vicente Luque

**INURI (director: J. Uriarte)**

17.—José Luis Bilbao  
18.—José María Baller  
19.—Amalio Hortalano  
20.—Jacinto Urrestarazu  
21.—José Urrestarazu  
22.—Julio Sanz  
23.—José Manzanera  
24.—XX

Se desconocen los nombres de los restantes que forman parte de equipos comerciales, porque no estaban aún ultimados.

**INDEPENDIENTES**

38.—Tomás Ariño  
39.—Félix Jáuregui  
40.—José Bernárdiz  
41.—Ángel Gutiérrez Pérez

A la hora indicada comenzará a rodar la ronda riojana para cubrir los 50 kilómetros del circuito, en el que se entablará, sin duda, esa lucha para ocupar posiciones que permitan a los vencedores ocupar posiciones ventajosas con vistas a las dos etapas en ruta, pues no cabe duda de que los premios a disputar son de los que merecen la pena, y los más fuertes procurarán adjudicárselos.

En el circuito, los asociados del Club Ciclista Logroñés tendrán acceso y silla con la exhibición del último recibo.

Mañana y pasado, las etapas por la Rioja Baja y la Rioja Alta, respectivamente, donde sabemos se espera a los corredores con el entusiasmo de siempre.

R. de la C.

## PELOTA

### Magníficas actuaciones de Atano X, que dio el primer rebote; de G. Ariño I y de Ogueta

### Hoy se enfrentarán los hermanos Arriarán con los hermanos Tapia

Hoy, en el recién estrenado Frontón Adarraga, hay un partido muy llamativo, lleno de alicientes, tanto para los nuevos aficionados como para los viejos.

Juegan unos pelotaris de la nueva ola: los hermanos Tapia, que en poco años se han colocado en la cúspide de la pelota por derecho propio y que son desconocidos de casi todos los pelotazales riojanos.

Como tarjeta de presentación vamps a dar los datos más recientes: El sábado pasado, en el Anoeta, de San Sebastián, ganaron mercedemente por 22-14 a Vergara y Azcárate. Esta última pareja, el pasado miércoles, ganaron a García Ariño I y Echave X (los triunfadores del domingo en Logroño) por 22-18. ¿Quiere decir algo este triunfo? Tapia II, con zagueros parecidos, se ha enfrentado, con pleno éxito, a Ogueta en San Sebastián. ¿Valen estos datos para aseverar su categoría? Para nosotros es el delantero más alegre de la época actual, el que con más facilidad mete el gancho de izquierda y corta de volea en los cuadros alegres.

Por tanto, los Arriarán, los triunfadores del partido de inauguración, tendrán que jugar mucho y bien si quieren salir vencedores.

En primer lugar jugarán Ochoa y Berasaluce contra Ezcurra y Sorazu.

**GARCÍA ARIÑO I Y ECHAVE X GANARON A ATANO X Y SOROA, EL DOMINGO, POR 22-18**

Sacaban los primeros del tres y medio y los segundos del cuatro y cuarto. Con la jugada inicial se apuntaron seis tantos Ariño y uno Atanillo. El marcador se movió así: 4-0, 7-1, 11-2. Reacción enorme de los retrasados que, no sólo igualaron a 11, sino que se colocaron

en 11-12, para volver a despejarse nuevamente García Ariño y Echave 19-12 y terminar venciendo por el tanteo dicho.

Fue un partido emocionante, sobre todo para los del ededro, ya que se cantó el dinero 70-100; se volvió según la marcha del tanteador, 100-60; volvió a cambiar 80-200, y nueva volteada llegando 200 a 30. ¡Buen día para los bajistas!

Deportivamente, García Ariño estuvo magistral, lleno de fuerza, poder y deseos de agradar; en plan de «tragon», saliendo a por pelotas constantemente al cuadro siete, jugó un partido fenomenal. Estuvo bien ayudado por Echave X, que ayer brilló mucho más que el día de la inauguración. Atano X jugó científicamente, con bellas jugadas que se aplaudieron a rabiar, teniendo en su haber el primer rebote (un poco corto), que le valió el tanto nueve, siendo el único que se ha dado hasta el día 20. Soroz, por la potencia del delantero contrario y por extrañar la cancha, anduvo un poco atropellado.

El partido fue magnífico por parte de Ogueta, que está como antes de la lesión; fantástico, potente, sereno, artista y con unas facultades para dar y regalar.

El tanto cuatro de Ogueta fue una dejada formidable de García Ariño, que Ogueta, incomprendiblemente y en un alarde de facultades, no sólo llevó a buena, sino que hizo una dejada al ancho, que la vio Azcárate, pero que no pudo alcanzar.

El tanto y de los venidos fue una dejada magistral de Azcárate, que era tanto cantado, pero no sabemos de dónde salió Ogueta y la llevó a buena, continuando el peloteo.

El tanto once de García Ariño fue también muy bueno, pues enfurecido por la marcha del tanteador se lió a mamporrizo limpio entrando a todas las pelotas hasta que ganó el tanto. Para nosotros, este jugador acusó el enorme esfuerzo que había realizado el día anterior.

Hubo tantos magníficos por parte de los cuatro contendientes, pero sobresalió Ogueta. El público pide la confrontación de este pelotari con nuestro Barberito. ¿La veremos?

El primer partido, que empezó un poco soso, fue un etio vivo, ganando Iribar y Sorazu a Cho de Bermeo y Berasaluce I por 22-21, después de haber estado perdiendo 13-20 y darse el dinero 10 por 200.

Mañana juegan Barberito I y Soroz contra Vergara y Azcárate. Chicuri y Elguea contra Garitaona India y Del Val.

**POLIDEPORTISTA**

En 11-12, para volver a despejarse nuevamente García Ariño y Echave 19-12 y terminar venciendo por el tanteo dicho.

Fue un partido emocionante, sobre todo para los del ededro, ya que se cantó el dinero 70-100; se volvió según la marcha del tanteador, 100-60; volvió a cambiar 80-200, y nueva volteada llegando 200 a 30. ¡Buen día para los bajistas!

El partido fue magnífico por parte de Ogueta, que está como antes de la lesión; fantástico, potente, sereno, artista y con unas facultades para dar y regalar.

El tanto cuatro de Ogueta fue una dejada formidable de García Ariño, que Ogueta, incomprendiblemente y en un alarde de facultades, no sólo llevó a buena, sino que hizo una dejada al ancho, que la vio Azcárate, pero que no pudo alcanzar.

El tanto y de los venidos fue una dejada magistral de Azcárate, que era tanto cantado, pero no sabemos de dónde salió Ogueta y la llevó a buena, continuando el peloteo.

El tanto once de García Ariño fue también muy bueno, pues enfurecido por la marcha del tanteador se lió a mamporrizo limpio entrando a todas las pelotas hasta que ganó el tanto. Para nosotros, este jugador acusó el enorme esfuerzo que había realizado el día anterior.

Hubo tantos magníficos por parte de los cuatro contendientes, pero sobresalió Ogueta. El público pide la confrontación de este pelotari con nuestro Barberito. ¿La veremos?

El primer partido, que empezó un poco soso, fue un etio vivo, ganando Iribar y Sorazu a Cho de Bermeo y Berasaluce I por 22-21, después de haber estado perdiendo 13-20 y darse el dinero 10 por 200.

Mañana juegan Barberito I y Soroz contra Vergara y Azcárate. Chicuri y Elguea contra Garitaona India y Del Val.

El tanto y de los venidos fue una dejada magistral de Azcárate, que era tanto cantado, pero no sabemos de dónde salió Ogueta y la llevó a buena, continuando el peloteo.

El tanto once de García Ariño fue también muy bueno, pues enfurecido por la marcha del tanteador se lió a mamporrizo limpio entrando a todas las pelotas hasta que ganó el tanto. Para nosotros, este jugador acusó el enorme esfuerzo que había realizado el día anterior.

Hubo tantos magníficos por parte de los cuatro contendientes, pero sobresalió Ogueta. El público pide la confrontación de este pelotari con nuestro Barberito. ¿La veremos?

El primer partido, que empezó un poco soso, fue un etio vivo, ganando Iribar y Sorazu a Cho de Bermeo y Berasaluce I por 22-21, después de haber estado perdiendo 13-20 y darse el dinero 10 por 200.

Mañana juegan Barberito I y Soroz contra Vergara y Azcárate. Chicuri y Elguea contra Garitaona India y Del Val.

El tanto y de los venidos fue una dejada magistral de Azcárate, que era tanto cantado, pero no sabemos de dónde salió Ogueta y la llevó a buena, continuando el peloteo.

El tanto once de García Ariño fue también muy bueno, pues enfurecido por la marcha del tanteador se lió a mamporrizo limpio entrando a todas las pelotas hasta que ganó el tanto. Para nosotros, este jugador acusó el enorme esfuerzo que había realizado el día anterior.

Hubo tantos magníficos por parte de los cuatro contendientes, pero sobresalió Ogueta. El público pide la confrontación de este pelotari con nuestro Barberito. ¿La veremos?

El primer partido, que empezó un poco soso, fue un etio vivo, ganando Iribar y Sorazu a Cho de Bermeo y Berasaluce I por 22-21, después de haber estado perdiendo 13-20 y darse el dinero 10 por 200.

Mañana juegan Barberito I y Soroz contra Vergara y Azcárate. Chicuri y Elguea contra Garitaona India y Del Val.

El tanto y de los venidos fue una dejada magistral de Azcárate, que era tanto cantado, pero no sabemos de dónde salió Ogueta y la llevó a buena, continuando el peloteo.

El tanto once de García Ariño fue también muy bueno, pues enfurecido por la marcha del tanteador se lió a mamporrizo limpio entrando a todas las pelotas hasta que ganó el tanto. Para nosotros, este jugador acusó el enorme esfuerzo que había realizado el día anterior.

Hubo tantos magníficos por parte de los cuatro contendientes, pero sobresalió Ogueta. El público pide la confrontación de este pelotari con nuestro Barberito. ¿La veremos?

El primer partido, que empezó un poco soso, fue un etio vivo, ganando Iribar y Sorazu a Cho de Bermeo y Berasaluce I por 22-21, después de haber estado perdiendo 13-20 y darse el dinero 10 por 200.

Mañana juegan Barberito I y Soroz contra Vergara y Azcárate. Chicuri y Elguea contra Garitaona India y Del Val.

El tanto y de los venidos fue una dejada magistral de Azcárate, que era tanto cantado, pero no sabemos de dónde salió Ogueta y la llevó a buena, continuando el peloteo.

El tanto once de García Ariño fue también muy bueno, pues enfurecido por la marcha del tanteador se lió a mamporrizo limpio entrando a todas las pelotas hasta que ganó el tanto. Para nosotros, este jugador acusó el enorme esfuerzo que había realizado el día anterior.

Hubo tantos magníficos por parte de los cuatro contendientes, pero sobresalió Ogueta. El público pide la confrontación de este pelotari con nuestro Barberito. ¿La veremos?

El primer partido, que empezó un poco soso, fue un etio vivo, ganando Iribar y Sorazu a Cho de Bermeo y Berasaluce I por 22-21, después de haber estado perdiendo 13-20 y darse el dinero 10 por 200.

Mañana juegan Barberito I y Soroz contra Vergara y Azcárate. Chicuri y Elguea contra Garitaona India y Del Val.

El tanto y de los venidos fue una dejada magistral de Azcárate, que era tanto cantado, pero no sabemos de dónde salió Ogueta y la llevó a buena, continuando el peloteo.

El tanto once de García Ariño fue también muy bueno, pues enfurecido por la marcha del tanteador se lió a mamporrizo limpio entrando a todas las pelotas hasta que ganó el tanto. Para nosotros, este jugador acusó el enorme esfuerzo que había realizado el día anterior.

Hubo tantos magníficos por parte de los cuatro contendientes, pero sobresalió Ogueta. El público pide la confrontación de este pelotari con nuestro Barberito. ¿La veremos?

El primer partido, que empezó un poco soso, fue un etio vivo, ganando Iribar y Sorazu a Cho de Bermeo y Berasaluce I por 22-21, después de haber estado perdiendo 13-20 y darse el dinero 10 por 200.

Mañana juegan Barberito I y Soroz contra Vergara y Azcárate. Chicuri y Elguea contra Garitaona India y Del Val.

El tanto y de los venidos fue una dejada magistral de Azcárate, que era tanto cantado, pero no sabemos de dónde salió Ogueta y la llevó a buena, continuando el peloteo.

El tanto once de García Ariño fue también muy bueno, pues enfurecido por la marcha del tanteador se lió a mamporrizo limpio entrando a todas las pelotas hasta que ganó el tanto. Para nosotros, este jugador acusó el enorme esfuerzo que había realizado el día anterior.

Hubo tantos magníficos por parte de los cuatro contendientes, pero sobresalió Ogueta. El público pide la confrontación de este pelotari con nuestro Barberito. ¿La veremos?

El primer partido, que empezó un poco soso, fue un etio vivo, ganando Iribar y Sorazu a Cho de Bermeo y Berasaluce I por 22-21, después de haber estado perdiendo 13-20 y darse el dinero 10 por 200.

Mañana juegan Barberito I y Soroz contra Vergara y Azcárate. Chicuri y Elguea contra Garitaona India y Del Val.

## El Fantasma VI Por Lee Falk y Sy Barry (6)



# GARCIA

## Academia de Chóferes

Una de las mejor instaladas de España. Dispone del más moderno material de enseñanza, ALEMÁN y ESPAÑOL. Coches de diversas marcas para las prácticas

Su COMPETENTE PROFESORADO le constituyen profesionales del automóvil

Su CRECIENTE número de alumnos ayala su enseñanza y constituye su mejor propaganda

Ingeniero La Cierva, 2 (Frente a la Delegación de Industria). Teléfonos 2333 y 5171

# El Atlético de Madrid y el Sevilla vencieron en los campos del Barcelona y del Elche

## Resultados y clasificaciones

**PRIMERA DIVISION**

Zaragoza-Murcia	5-1
Elche-Sevilla	0-1
Barcelona-At. Madrid	2-3
R. Madrid-Las Palmas (Jugado el sábado)	6-0
Betis-Coruña	4-0
Valencia-Levante (Jugado el sábado)	2-0
Córdoba-Español	2-1
Oviedo-At. Bilbao	1-0

J. G. E. P. F. C. P.

R. Madrid	2	2	0	0	8	1	4
Zaragoza	2	2	0	0	7	1	4
Córdoba	2	2	0	0	6	3	4
At. Madrid	2	2	0	0	5	3	4
Oviedo	2	1	1	0	1	0	3
Valencia	2	1	1	0	3	1	3
Betis	2	1	0	1	3	2	2
At. Bilbao	2	1	0	1	2	2	2
Sevilla	2	1	0	1	3	4	2
Las Palmas	2	1	0	1	1	7	2
Murcia	2	0	1	1	2	6	1
Levante	2	0	1	1	0	2	1
Coruña	2	0	0	2	2	2	0
Barcelona	2	0	0	2	3	5	0
Español	2	0	0	2	2	4	0
Elche	2	0	0	2	1	3	0

**SEGUNDA DIVISION (Segundo grupo)**

Abarán-At. Ceuta	1-2
Calvo Sotelo-Hércules	2-1
Constancia-Cádiz	0-1
Tenerife-Mallorca	0-1
Málaga-Granada	1-1
Mestalla-Onteniente	3-3
Algeciras-Huelva	1-0
Melilla-Valladolid	1-0

J. G. E. P. F. C. P.

Mallorca	2	2	0	0	2	0	4
Melilla	2	2	0	0	3	1	4
At. Ceuta	2	2	0	0	5	3	4

**ALFREDO ANGUIANO, C.A.**

artículos para deportes

**TERCERA DIVISION (Cuarto grupo)**

Touring-Alfaro	1-0
Aurrerá-Azkoyen	3-1
Mondragón-Alavés	0-2
Logroñés-Mirandés	1-1
Beasain-Oberena	0-1
Euskalduna-Chantrea	3-2
Calahorra-Motrico	2-1
Eibar-San Sebastián	1-0

J. G. E. P. F. C. P.

Alavés	2	2	0	0	3	0	4
Oberena	2	2	0	0	5	1	4
Euskalduna	2	2	0	0	4	2	4
Calahorra	2	2	0	0	4	2	4
Touring	2	2	0	0	4	2	4
Mirandés	2	1	1	0	5	3	3
Aurrerá	2	1	0	1	3	2	2
Eibar	2	1	0	1	1	2	2
Alfaro	2	1	0	1	2	1	2
Chantrea	2	1	0	1	6	3	2
Logroñés	2	0	1	1	2	5	1
S. Sebastián	2	0	0	2	1	3	0
Motrico	2	0	0	2	1	3	0
Mondragón	2	0	0	2	2	3	0
Beasain	2	0	0	2	0	5	0
Azkoyen	2	0	0	2	3	6	0

**PRIMERA REGIONAL**

La Calzada-Balsamaiso	3-2
Urbasa-Recreación	4-2
Erriberri-Berceo	2-2
Tudelano-Haro	2-1

**El francés Carrara, ganador de la Vuelta Ciclista a Cataluña**

BARCELONA, 20. — Con la disputa de la última etapa, de 149 kilómetros de recorrido, ha finalizado la presente edición de la "Vuelta Ciclista a Cataluña", que se ha adjudicado el francés Carrara, en 36-14-17.

El vencedor de la última etapa ha sido Uriona, en 4-01-44, y el vencedor absoluto del Premio de la Montaña, Gómez del Moral, con 33 puntos.

**CLASIFICACION GENERAL**

1.—Carrara	36 14 17
2.—Fabri	36 17
3.—Errandonea	36 18
4.—Honrubia	36 21
5.—Hernández	36 22
6.—Nardello	36 23
7.—Manzanaque	36 24
8.—Gabica	36 24
9.—A. Soler	36 25
10.—Gómez del Moral	36 25
11.—Férez Francés	36 26
Renmeester	36 30

**PREMIO DE LA MONTAÑA**

Gómez del Moral	33 puntos
Eloza	31 "

**OPTICA RELOJERIA**

*Ortiz Blave*

**Palmera**

UN AFEITADO DE 24 HORAS

**SEGUNDA DIVISION (Primer grupo)**

Osasuna-Langreo	2-0
Badalona-Burgos	3-1
R. Sociedad-Europa	4-1
Hospitalet-R. Unión	3-0
Santander-Sabadell	3-2
Fontevreda-Celta	3-1
Baracaldo-Orense (Jugado el sábado)	3-1
Indauchu-Gijón	2-2

J. G. E. P. F. C. P.

Hospitalet	2	2	0	0	4	0	4
Santander	2	2	0	0	6	2	4
Gijón	2	1	1	0	5	3	3
Badalona	2	1	1	0	4	2	3

**Frontón Adaraga**

LOGROÑO

HOY, DIA 22, A LAS 7'30

PRIMERO: OCHOA-BERASALUCE contra EZCURRA-SORAZU

SEGUNDO: El formidable encuentro

**Arriarán hermanos**

CONTRA

**Tapia hermanos**

NOTA.—Se notifica al público que las reservas de localidades se recogerán solamente hasta las dos de la tarde en la taquilla del Bar Híjelo. Pasada esta hora no valdrá ninguna reclamación.

**La quiniela ganadora**

Zaragoza-Murcia	1
Elche-Sevilla	2
Barcelona-At. Madrid	2
Betis-Coruña	1
Córdoba-Español	1
Oviedo-At. Bilbao	1
Osasuna-U. P. Langreo	1
R. Sociedad-Europa	1
Pontevedra-Celta	1
Abarán-At. Ceuta	2
Calvo Sotelo-Hércules	1
Tenerife-Mallorca	2
Algeciras-Huelva	1
Melilla-Valladolid	1

Si necesita hablar con Redacción de **NUEVA RIOJA** llame al **TELEFONO 1337**

De cuatro y media de la tarde a tres de la madrugada.

Si tiene algo muy urgente que decir puede llamar también de tres a cuatro de la madrugada al **TELEFONO 1561**

**elimine**

**CRD**

**ERITROCIL**

LABORATORIOS FARCO, S. A.

GUZMAN EL BUENO, 2 - MADRID-13

Privilegio de la Persona Elegante

**LONGINES**

EXTRAPLANO

PERFECTO

Con la impecable belleza de lo clásico, y dotado de la más excepcional técnica **LONGINES EXTRAPLANO** destaca por la elegancia de su líneas

**AGRICULTOR**

Adquiera hoy la mejor distribuidora de abonos de 2 y 2'50 metros

**Mc CORMICK-INTERNATIONAL**

Sembradoras y aperos para tractores de todas las marcas y modelos

**E. MURÚA**

Calvo Sotelo, 31. - Logroño. - Teléfono 3469

EN HARO: ANGEL ALUTIZ. - G. Moia, 12. - Teléfono 278

SURTIDO COMPLETO

JOYERIA y RELOJERIA

**MARTIN CARDENAS**

General Mola, 12 (Portales)

**CALZADOS**  
**ANTON**  
**LOGROÑO**

Joyería  
**Mangado**  
Con selectos artículos para regalos  
M. ZAPORTA, 10

Sala de fiestas  
**ATENEA**  
Grandes bailes del 20 al 25 de Septiembre  
Con la clásica "chuletada"  
Banquetes de bodas, bautizos, etc.  
Presupuestos sin compromiso

*Curtidos*  
**Emiliano Alonso S.L.**  
bolsos y artículos de viaje  
Gral. Mola, 16  
Tlf. 1526  
LOGROÑO



**BAZAR SANITARIO MORGABE**  
Vara de Rey, 9 Teléfono 3914  
Logroño

**CRISTALERIA RIOJANA**  
MARCOS Y MOLDURAS  
Espejos para cuartos de baño  
Caballería, 17 y Trinidad, 1  
Telefonos 2783 y 2636  
LOGROÑO



**CAFÉS NEFER**  
Clases selectas de cafés tostados  
MOISES VELILLA  
Herrerías, 37 Teléfono, 4803

PERFUMERIA  
*Corino*  
SOLO BUENAS MARCAS

**CINE ATENEA**  
(Salón refrigerado)  
Se viene proyectando con extraordinario éxito:  
"TRAIDOR EN EL INFIERNO" de Willian Holden  
Grandes programas para la temporada 1964-1965

**OPTICA KOMAR**

**VENDIMIA RIOJANA**

sastrería  
**ROYAL**  
40 AÑOS DE PRESTIGIO

**Agromotor, s. a.**  
Le venderá a Vd. todos los fabricados BARREIROS  
LA MAYOR SERIEDAD COMERCIAL AL SERVICIO DE LOS FABRICADOS NACIONALES DE MAS GARANTIA  
Vara de Rey, 31 Teléfonos 3705 - 2399  
LOGROÑO

**AUTO ESCUELA FACIL**  
LA ACADEMIA DE LOS FUTUROS CONDUCTORES  
AVDA. PIO XII, 1  
Junto a la Estación de Autobuses  
LOGROÑO

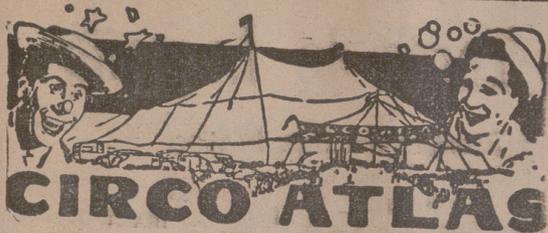


T.V. KOLSTER  
DISTRIBUIDOR:  
**ELECTRICIDAD TRE**  
Carnicerías, 17  
LOGROÑO

Su pan, SEÑORA  
esmerada elaboración excelente  
**FASAS**  
panadería **FASAS**  
G. PRIMO DE RIVERA, 13  
Telf. 2907

**CASA PIAZUELO**  
SIEMPRE GRANDES NOVEDADES EN PRODUCTOS ALIMENTICIOS  
!!RICO CHORIZO MALDITO!!  
Gallarza, 16  
Tel. 1420  
LOGROÑO

artículos para regalos  
**LOS TRES**  
San Agustín, 9 Telf. 1973  
LOGROÑO



INSTALADO EN EL FERIAL - (LAS GAUNAS)

Llenozo impresionante en su debut

Hoy, TRES fabulosas funciones A las 5, 7'45 y 11 noche



25 atracciones internacionales, 25

Caballos en libertad

Leones feroces

Rodeo canino

Y LOS INVOLVIDABLES PAYASOS

Hermanos TONETTI

CON SU NUEVA CREACION

CLEOPATRA EN EL CIRCO

Mañana, tres funciones

A las 5, 7'45 y 11 noche



¡Continúa el éxito!

de

MARIO

EL CONJUNTO DE COLOR

LOS LATIN-JAZZ

y

'TABAQUITO'

¡La voz más cotizada de Cuba!

ORQUESTA AYALA

BAILE EL SURFF EN SALA DUCAL

# SU MEJOR ESPECTACULO PARA HOY

## AVENIDA

AUT. MAYORES DE 18 AÑOS. CONTINUA DE 4 A 2. ULTIMO PASE ESTR., 12'10.

¡¡ ÉXITO SIN PRECEDENTES !!

¡UN REPARTO SENSACIONAL PARA UN "WESTERN" DE LUJO QUE NO ADMITE COMPARACIONES!

FRANK JINATRA ★ DEAN MARTIN ★ ANITA EKBERG ★ URSULA ANDRESS



PANORAMICA

DIRECTOR: ROBERT ALDRICH • TECHNICOLOR

¡UN FILM EXCITANTE!... ¡VIOLENTO!... ¡EXPLOSIVO!...

## RIALTO

AUT. MAYORES DE 18 AÑOS. - CONTINUA DE 4 A 2 ULTIMO PASE DEL ESTRENO, A LAS 12'10.

GRANDIOSO ÉXITO  
ROCK HUDSON, EN LA MAS REGOCIJANTE SUPERCOMEDIA DEL CINE NORTE-AMERICANO



Rock HUDSON - Paula PRENTISS

HOWARD HAWKS

Su juego favorito

TECHNICOLOR

Distribuido por UNIVERSA

## ALHAMBRA

AUT. TODOS PUBLICOS CONTINUA DE 4 A 2 ULTIMO PASE APROX. ESTRENO, 12'25.

ÉXITO EXTRAORDINARIO

PILI Y MILI, las más juveniles y deliciosas estrellas del cine español, en la película más simpática del año

BENITO PERDJO

PILI

MILI

# Como dos gotas de agua



SABEL GARCÉS y SUSANA MORAN ★ DAVILA ★ CAMPOS

DIRECTOR: LUIS CESAR AMADORI

TECHNICOLOR

## FRONTON

AUT. TODOS PUBLICOS CONTINUA DE 4 A 2 Ultimo pase aprox. del programa completo, a las 10'45, de Policia Montada del Canada, a las 12'05

COLOSAL ÉXITO

LA MAS GIGANTESCA AVENTURA CONVERTIDA EN REALIDAD POR LA MANO MAESTRA DE CECIL B. DE MILLE

GARY COOPER-MADELINE CARROLL



PAULETTE GODDARD  
PRESTON FOSTER  
ROBERT PRESTON  
AKIM TAMIROFF  
LON CHANEY, JR.

POLICIA MONTADA DEL CANADA

TECHNICOLOR

LA CHICA DEL TREBOL

TECHNICOLOR

Con Rojo, Dárcal, F. Moran y José Luis López Vázquez

## BOITE

# AVENIDA

A LAS 7'30 TARDE

A LAS 11'30 NOCHE

SELECTOS BAILES

AMENIZADOS POR LA ORQUESTA AZUL

## RADIO TEATRO

Organización SALVADOR

Instalado en la Feria

HOY y todos los días

3 Funciones a las 6'00, 7'45 tarde y 11 noche

LAS CAMPEONAS

MANANA

NUEVO PROGRAMA

ÚLTIMOS DÍAS

Aut. mayores 18 años

## INSTALACIONES METALICAS

CUBIERTAS METALICAS, ESTRUCTURAS, TIJERAS, PUERTAS, VERJAS, VENTANAS, BALCONES, HERRAJES DE ALTA Y BAJA TENSION, ETC.

# imlo. s. l.

OFICINA TECNICA: SAN ANTON. 18 - LOGROÑO TELEFONO. 4914

VIVA FELIZ Y SIN DOLOR

Tomando **Calmante vitaminado**

Contra dolores, resaca, molestias de la mujer

Contiene Vitamina B.

### ¡Hoy! Teatro Bretón

COMPANIA DE COMEDIA DE  
**MARY GARRILLO**  
CON EL PRIMER ACTOR  
**JOSE ORJAS**

TARDE, a las 7:45 NOCHE, a las 11:15  
¡¡OTRO ACONTECIMIENTO TEATRAL!!  
ESTRENO de la obra más sensacional

### «PROCESO A CUATRO MONJAS»

(Un proceso de intriga y misterio)  
(Aut. mayores de 18 años)

Advertencia: Taquilla abierta desde las once de la mañana.

¡¡MANANA!! «LOS DERECHOS DEL HOMBRE», de Alfonso Paso

### ¡Hoy! Teatro Moderno

COMPANIA DE REVISTAS ¡¡CON LAS MAXIMAS FIGURAS!!

ANTONIO CASAL, JUANITO NAVARRO, MANOLITO DIAZ, con la estrella cinematográfica LINA CANALEJAS y la colaboración de LINA MORGAN

Tarde, 7:45 Noche, 11:15  
¡¡EXITO DELIRANTE DE LA ESPECTACULAR REVISTA!!

### ¡¡ AY, QUE LADRONAS !!

De Giménez, Allen y García. Música de Laurentis  
¡¡UN ESPECTACULAR ALARDE DE PRIMERAS FIGURAS!!

CON EL BALLET MODERNO  
«EMPORIUM DANCERS»

¡¡Un impresionante desfile de mujeres!!  
(Aut. mayores de 18 años)

Advertencia: Taquilla abierta desde las once de la mañana.

Otro estreno, «A MEDIANOCHE»

¡¡HOY!! A LAS ONCE DE LA MAÑANA (MODERNO)  
**GRAN FIESTA DE LA JOIA PARA AFICIONADOS**

¡¡HOY!! SU DIVERSION ESTA EN  
(Sala de Fiestas)

TARDE, a las 7:30, y  
NOCHE, a las 11:30

¡¡TODOS LOS DIAS, LLENOS REB SANTES!! para admirar a

«Los Djs Españoles»

(Hermanos Alcalá)  
ORQUESTA MELODY

¡HOY! Su diversión está en «REX»



## Cine Atenea - ¡Hoy!

(SALON REFRIGERADO)

Continua de 4 a 2

(Autorizado mayores de 18 años)

Precio único: 20 Ptas.

EN EL I ANIVERSARIO DE SU INAUGURACION  
PRESENTA EL COLOSAL ESTRENO: EL MARAVILLOSO FILM DE

**BILLY WILDER**

con un reparto excepcional



Pases: A las 4:00, 6:00, 8:00, 10:00 y 12:00

### Sala Atenea ¡Hoy!

GRANDES BAILES A LAS 7:30 Y 11:30 NOCHE  
CON DOS ARTISTAS EXTRAORDINARIOS

**PILI GUTIERREZ DAVID TOLEDO**

(Cantante internacional) (Magnífico intérprete de la canción de melodía moderna)

ORQUESTA CASABLANCA

RESERVADO EL DERECHO DE ADMISION

## Plaza de Toros de Logroño

Ferias y Fiestas de San Mateo

DIA 22

Seis toros de don Samuel Flores, de Albaceta

DIA 23

Seis novillos de D. Fernando de la Cámara, de Sevilla

DIA 24

**Pedrés**

**José Fuentes**

**El Bombero**

**El Viti**

**El Monaguillo**

**Torero**

**El Cordobés**

**Tinín**

con sus enanitos

Todos los espectáculos darán comienzo a las cinco menos cuarto de la tarde

## Bolo - Pin - Club

GRANDES VERBENAS CON MOTIVO DE LAS FERIAS Y FIESTAS DE SAN MATEO

PRESENTACION DEL FAMOSO CONJUNTO MUSICO-VOCAL

### Nelo Costa

ARTISTAS EXCLUSIVOS DE DISCOS COLUMBIA

Con la colaboración de la GRAN

### Orquesta Creación

DIAS: 19, 20, 21, 22, 23 y 24

TARDE: 7:30. — NOCHE: 11:30

NO LO OLVIDE

## Bolo - Pin - Club

### DE ESPECTACULOS CINE

La pantera rosa ... 3-R  
El premio ... 3  
Como dos gotas de agua ... 2  
Policia Montada del Can- da ... 2  
Cuatro Dios de Texas ... 3-R  
Traidor en el infierno 3  
Su juego favorito ... 3-R

### TEATRO

Proceso a cuatro mon-  
Aj, que ladronas ... 5/c.  
Las ... 5/c.  
Los números que figuran a continuación de cada título expresan a la calificación moral dada por la Oficina Calificadora de Espectáculos 1-Todos, incluso niños 2-Mayores de 14 años 3-Mayores de 18 años 3R-Mayores de 18 años, con reparos, 4-Gravemente pe-

### ATENCION, CICLISTAS

PROXIMA APERTURA

### CICLOS DUQUESA

GUARDERIA Y REPARACION

Duquesa de la Victoria, 17. — Teléfono 1719

### Colchonería DORE

EN SU PRIMER ANIVERSARIO, AGRADECE A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y PUBLICO EN GENERAL LA BUENA ACOGIDA QUE LE HAN DISPENSADO

CALLE DEL CRISTO, 28.

TELEFONO 3111

### OLYMPIA

Los días 22, 23 y 24

A las DOCE

GRANDES SESIONES

MATINALES en

PROGRAMA DOBLE

LAS MAS DIVERTIDAS AVENTURAS DEL «REY DE LAS ESPINACAS» EN EL...

### «TERCER FESTIVAL DE POPEYE»

(TECHNICOLOR)

Por POPEYE y BRUTO

Y la divertidísima película del «AS de la GRACIA y la RISIA»

### «TU, KIMI y YO»

(Visión - Technicolor)

Por LEWIS

Orden del programa:

1º: «Tu, Kimi y yo»

2º: «Festival Popeye»

(AUT. TODOS PUBLICOS)

## LOS DOS mejores estrenos de las fiestas de SAN MATEO

### DIANA

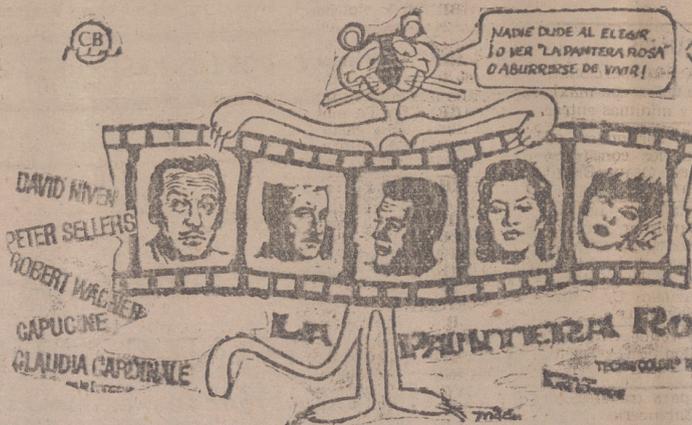
Los días 22, 23 y 24, continua de 4 a 2.

Pases aproximados: 4, 6, 8, 10 y 12.

Ultimo pase: a las 12 de la noche.

(A. mayores de 18 años)

Cinco estrellas de la máxima popularidad mundial, en el embrollo cómico-policíaco más divertido del año  
¡Segunda semana de llenos!



Una divertidísima supercomedia «UNITED ARTISTS»

GRACIOSA, PICARESCA y DIVERTIDA: ¡se lo garantizamos!

Rigurosamente anulados los pases de favor e Invitaciones

### OLYMPIA

Los días 22 al 24, continua de 4 a 2.

Pases aproximados: 4, 6, 8, 10 y 12.

Ultimo pase: a las 12 de la noche.

(A. mayores de 18 años)

Pocas veces se ha logrado en el cine de «suspense» y acción crear una atmósfera tan apasionante  
¡Segunda semana de llenos!



Una monumental superproducción «Metro Goldwyn Mayer» Tenía el manto a sus pies... y un cuchillo en la espalda

SALAS perfumadas por TORINO

# cia Mix

PIENSOS COMPLEMENTARIOS

OTRA SERIE DE PIENSOS **cia**

CIAMIX es la solución definitiva para ayudar al agricultor y ganadero a racionalizar sus explotaciones, elevando su rentabilidad económica, mediante la revalorización de los productos agrícolas, convirtiéndolos en alimentos equilibrados para el ganado de cerda.

Dentro de la serie C C encontrará los tipos más adecuados para complementar y equilibrar las harinas de cereales destinadas a la alimentación de:

- CERDOS PARA CARNE
- CERDOS PARA REPRODUCCION

**cia Mix** CON LA GARANTIA DE COMPAÑIA DE INDUSTRIAS AGRICOLAS, S. A.

## GANADO PORCINO

### GRANJA PIENSOS CIA

(GANADERIA DIPLOMADA)

# Raza: Large White

Venta de reproductores de todas las edades APARTADO DE CORREOS NUMERO 17 "El Campillo" LOGROÑO

## SASTRERIA FITO

ALTA COSTURA  
BIETON DE LOS HERREROS, 32. - TELEFONO 18

vea el programa con **INTER**

**RADIO y T.V.E.**

### LA J-18 RADIO RIOJA

PROGRAMA PARA HOY DE ONDA MEDIA

A las 9:30: Programas y las mañanas de Radio Rioja. 12:00: Ave María, Angelus, pérdidas y el tiempo. 12:30: Mosaico femenino. 12:45: "Laigo". 1:20: Pentagrama del mundo. 1:40: Disco-fila. 1:55: Hoy canta... 2:05: Enhorabuena, señora. 2:30: Radio Nacional. 2:45: Cartelera. 2:50: Ecos de la pantalla. 2:55: El día de hoy. 3:05: El criminal nunca gana. 3:35: Los cuatro brujos. 4:30: "Mi personaje inolvidable". 5:05: Emisión del adherido. 5:10: "Y el cuadro cambió de rostro". 5:30: "La estrella de Ronda". 6:05: Desfile de orquestas y voces. 6:30: "El caído". 7:05: Santo Rosario. 7:30: "Redención". 7:50: Emisión del adherido y pérdidas. 8:40: Desde la Quinta Avenida. 9:00: Teatro de los Quinteros. 9:15: Mundorama. 9:50: Noticiero local. 10:00: Radio Nacional. 10:15: Nota oficial. 10:40: Música. 12:00: Cierre.

## FONO - VISION, S. L.

ARTICULOS FOTOGRAFICOS

# FOTOCOPIAS

EN EL ACTO, A PRESENCIA DEL PUBLICO

Muro de la mata 15 LOGROÑO

## Motocicletas M. V.

La motocicleta italiana que ha conquistado el mercado español, por su calidad, rendimiento y poco consumo.

VEA LOS MODELOS:

- 150 c. c. dos tiempos.
- 150 c. c. cuatro tiempos.
- 235 c. c. cuatro tiempos.

Amplias facilidades de pago

CONCESIONARIO EXCLUSIVO:

## JESUS R. DE GOPEGUI

Duquesa de la Victoria, 34 LOGROÑO

# MUEBLES ANTA

PORTALES, 46. TELEFONO 1875.

COMEDORES - DORMITORIOS - SALAS DE ESTAR

## T. V. KOLSTER

nuevo!

# TRE

ELECTRICIDAD

CARNICERIAS, 17

## Fábrica de maletas

BIENVENIDO

Bates-Holsos-Reparaciones

C. Sotelo, 23. Teléfono 2213

ARNEDILLO

Fonda y Café "MARRODAN"

Los más próximos al Balmario Teléfono 4.

## Motocarro ISO

El moticarro de más venta en España, por sus características técnicas, capacidad de carga y gran duración de su motor, presenta los siguientes modelos:

- TITAN. - Chasis sin cabina.
- FURIA. - Chasis con cabina y caja.
- Chasis con cabina y sin caja. Furgón.

Amplias facilidades de pago

CONCESIONARIO EXCLUSIVO:

## JESUS R. DE GOPEGUI

Duquesa de la Victoria, 34 LOGROÑO

# TUBOS

SU ALMACEN ESTA EN LOGROÑO

7.000 METROS DE TUBOS, ROSCA GAS, NEGROS Y GALVANIZADOS DESDE 1/4 HASTA 6 PULGADAS

TODOS LOS TUBOS ESTAN COMPROBADOS UNO A UNO, A UNA PRESION DE 30 ATMOSFERAS

## Marrodán y Rezola, S. A.

Teléfonos: 3081 - 1105 - 1106

## ANUNCIOS CLASIFICADOS

### ALQUILERES

PISO céntrico amueblado 5 camas, todo nuevo, se cede. Avda. Colón, 15, portería.

HABITACIONES, dos, se ceden a estudiantes pensión completa o sólo dormir. Razón, Juan XXIII, 1, 7.ª derecha.

LOCAL nuevo para tienda, cedido o vendido. Bodega La Virgen. Teléfono 3437.

ENTRESUELO o primer piso, se desea. Razón, Nueva Rioja.

ALMACEN y bodega, se cede. Informes, R. Paterna, 23, 1.ª iz.

CAMPONES, se desean en alquiler. Trabajo fijo, 2 ó 3 meses. Izquierdo. Telf. 12. El Villar de Arnedo.

LOCALES industriales, entrada camion, se venden económicos. Villegas, 27, 1.ª izquierda.

PISO, se desea. Razón, Nueva Rioja.

### COLOCACIONES

CHAFISTAS, soldadores, pintores, aprendices, carpinteros y ebanistas, se necesitan en Carrocías Heredia. Oficina de Colocación. Ref. número 6.598.

OFICIALES, se necesitan en Construcciones León. Avda. de Colón, 63, 1.ª. Oficina de Colocación. Referencia núm. 6.711.

CHICOS de 18 a 24 años, se necesitan para fábrica de zapatillas. Razón, Oficina de Colocación. Referencia núm. 6.725.

MECANICOS impuestos en maquinaria agrícola, en especial tractores y cosechadoras, se necesitan, amplias referencias. Oficina de Colocación. Referencia núm. 6.718.

OFICIAL instalador electricista, se precisa con referencias. Razón, corresponsal de Nueva Rioja, en Arnedo.

APRENDIZ de 1.ª y 2.ª año, se necesitan para taller de reparación de automóviles. Informes: Talleres Baquerín, R. Argentiño, Oficina de Colocación. Referencia núm. 6.727.

OFICIAL de primera peluquería señoras, se necesita. Razón, teléfono 6.558. Oficina de Colocación. Ref. núm. 6.682.

APRENDIZ de comercio, se precisa en Sastrería Royal. C/ del Carmen, 8. Oficina de Colocación. Referencia 6.739.

APRENDIZ, bien retribuido, se necesita en Farmacia Serrano. Marqués de Vallejo, 21. Oficina de Colocación. Referencia número 6.738.

JUBILADO u hortelano competente que le interese cuidar huerta 4.000 m<sup>2</sup>, con muchos frutales variados, plena producción (a medias). Razón, Nueva Rioja.

### SERVICIO DOMESTICO

Sirvienta, se necesita. Razón, Miguel Villanueva, 9, 4.ª dcha.

Sirvienta, se necesita. Miguel Villanueva, 7, 5.ª dcha.

Sirvienta que sepa de cocina y de limpieza, se necesitan. C. Sotelo, 31, C. 1.ª.

Sirvienta, se necesita en Muro de la Mata, 1, 3.ª dcha.

Niñera, se necesita, trato familiar. D. Victoria, 34, 3.ª dcha.

Sirvienta, se necesita. Pérez Galdós, 18, 4.ª izquierda.

Sirvienta, se precisa sabiendo de cocina. Bien retribuida. Razón, G. Mola, 31. Creaciones Conechita.

Chica o asistente, se necesita. Bien retribuida. Pío XII, 3, 4.ª izquierda.

Ama para niños, se necesita, muy bien retribuida. Miguel Villanueva, 9, 4.ª dcha.

Asistente joven, bien retribuida, se necesita en Vara de Rey, 9, 3.ª izqda.

Sirvienta, se necesita, bien retribuida. Vara de Rey, 11, primer izquierdo.

Sirvienta o niñera, buen sueldo, se necesita. Razón, Hotel París.

### COMPRAS

ORO, oro, plata, platino y monedas antiguas, compro. Joaquín Vda. de Jaussí Mola 112

JUEGO de arandelas de cocina del núm. 8, se desea comprar urgente. Razón, teléfono 1606.

MIEL, se compran grandes y pequeñas partidas. Ofertas, con muestra, en fábrica de dulces Viuda de Arróniz. Logroño.

### FINCAS

FINCA regadío, 30 fanegas, 200 mts. carretera Burgos, se vende. Razón, "Bar Racimo de Oro". Mayor, 16, Logroño.

CASA con huerta, facilidades. Razón, Montaña. Teléfonos 3477 y 4574.

HUERTA de 5 fanegas de tierra, casa y cuadras, se vende. García Morato, 13, 2.ª dcha.

HERMOSA huerta, ideal para chalet, a 5 kms. de Logroño, en carretera Soria, agua y luz. Najarilla, 6, 2.ª d.

NAVE industrial, grande, se vende. Telf. 3275.

### GANADOS

TERNEROS de vaca y vacas de leche. Cayetano Lacalle, Calvo Sotelo, 3.

TERNEROS de vaca, vende Ángel Ortiz, Cra. de Burgos. C/ta Carretera. Teléfono 2831

PIENSOS, pulpa blanca y alfalfa empacada. Avenida de Navarra, 14. Santiago Zulueta.

MACHO de tres años, manso, atada para toda clase de trabajo, vende Pedro García, en El Villar de Arnedo.

OVEJAS, unas 140, vende Gerardo Ezquerro en Leza (Alava).

OVEJAS para vida, se venden en Pecina, 130. Razón: Lorenzo Ramirez, en San Vicente de la Sonsierra.

OVEJAS, vende 80 de vida Florentina Fernández, en San Vicente de la Sonsierra.

CABRAS, vende 60 Leoncio Ganuza, en Lanciego (Alava).

MULA de 160, de cuatro años, vende Gerardo Leiva, en Cirriñuela.

OVEJAS, 22, vende Faustino Martín, en Hornos de Moncalvillo.

TERNEROS de todo peso para carne, vende 3 Balbino Alcalde, en Lapuebla Labarca (Alava).

CABRAS, vende 50 Manuel González, en Entrena.

MACHO 5 años, vende toda prueba. Porfirio Antoñana, en Somaniego.

OVEJAS, vende 65, buenas. Teófilo Ruiz, en Medrano.

TETONES, se venden. C/ta Viejo Fuenmayor, Casilda.

### HUESPEDES

CAMAS, se ceden. Queipo de Llano, 45, 1.ª dcha.

CAMA, se cede a señoritas estudiantes, funcionarias o alta empleada, disponiendo de piso completo amueblado para ellas solas. Se exigen referencias. Razón, República Argentina núm. 19 (perfumaría).

SE DESEAN niñas estudiantes, pensión completa, en Muro de la Mata. Razón, Nueva Rioja.

SEÑORITAS, desea señora sola para estar como en familia, céntrico. Razón: Nueva Rioja.

### PÉRDIDAS

Toldo de camión, de Logroño a Vitoria. Se gratificará su entrega o aviso. P. Galdós, T.J. Telf. 2134.

Hallazgo de perro de caza. Quien acredite ser su dueño puede recogerlo en Manzaneda, F. 2.ª dcha.

### TRASPASOS

BAR acreditado, por no poder atender. Razón, Nueva Rioja.

LOCAL urge el traspaso por no poder atender el negocio. San Juan, 36.

### VEHICULOS

MONTAÑA le proporcionará el camión que desee, con máximas facilidades y mínimas entradas.

EL MAYOR surtido en autorradios, modelos con frecuencia modulada. Osawa Electricidad General. Mola 19.

TRACTORES Sara, L.ª, Internacional Harvester, remolques, palas cargadoras, sembradoras y abonadoras, subsoiladores, cultivadores y aperos. Benigno Sáinz de Azuic. C/ Villamediana, 17. Logroño.

MONTAÑA vende Citroen dos HP, y camión Ebro. Teléfonos 3477 y 4574

CABINAS para tractores, toda garantía. Carrocías Pajares, Escuelas Pías, 28. Logroño.

VESPA-CAR, toda prueba, vende Cepegui

DERBI de 74 y 125 cc; Montesa de Brio 80, y Guzzi de 65 y 98 c.c. Verlas en Grijalba. Breton, 13.

CAMIONETA Ford completa, se vende barata. Informes: Lozano Romero, M. Villanueva 7

VESPA, siempre en vanguardia de la técnica.

VESPA, los modelos 1964 destacan por su avanzada técnica y por su línea de distinguida personalidad.

VESPAS son 70 de cada 100 scooters matriculados (según los últimos datos oficiales de la Jefatura Central de Tráfico).

VESPA Agencia para Logroño y su provincia, Calvo Sotelo, 23.

VESPA y Vespacar, dos productos acreditados en el mundo entero.

VESPACAR, el Car más vendido en el mundo.

VESPA y Vespacar, entregas inmediatas y con garantía de un año. Agencia para Logroño y provincia, Cabodevilla Hnos. Calvo Sotelo, 23.

LAMBRETTA. Los modelos 1964 son todavía más confortables y seguros.

LAMBRETTA. Con carburador de flotador central automático y motor central.

LAMBRETTA. Garantiza que sus nuevos modelos consumen menos de 3 litros en 100 kilómetros.

LAMBRETTA. Concede plazos hasta 24 meses con entrega inmediata y garantía de un año.

LAMBRETTA. Demuestra que vende tanto como fabrica y cada año aumenta su producción.

LAMBRETTA. La moto scooter que dura más y gasta menos.

LAMBRETTA. Informese en la Delegación: Calvo Sotelo, 31.

MASERATI Frua.

FERRARI 330 GT.

FACEL Vega cabriolet.

MERCEDES 230 SL.

BORGWARD Arabella.

FORMICHERA.

RENAULT Dauphine.

GOGGOMBIL.

ROA-B. M. V.

ROA-Motocarros.

DUCATI-Motocicletas.

ATKINSON-Camiones.

VOLVO-Camiones.

KARPETAN-Camiones.

KARPETAN-Autobuses.

JOHN DEERE-Equipos industriales.

P. González Veguillas, Fernando Católico, 1-3. Avda. Goya, 47-49. Zaragoza.

REMOLQUE, vende Bernardo Benés en Cordovin.

COCHE Diesel, 7 plazas, se vende barato. Murieta, 37, 4.ª derecha.

TRACTOR "Famulus" 35 HP., se vende en buen estado, muy barato. Informes, Agromotor, S. A. Vara de Rey, 31.

VARIAS VESPAS, Guzzi 65 c.c. y 98 c.c., bien de precio, se venden. Razón, Agencia Vespa. Calvo Sotelo, 23.

M. V. La motocicleta de cuatro tiempos, de calidad y poco consumo. Modelo de 150 y 235 c.c. Gopegui, D. Victoria, 34.

MOTOCARROS ISO. Vea los modelos Titán y Furia, y su variedad de carrocerías. Amplias facilidades. Gopegui.

### VENTAS

MALETAS, bolsos vestir, viaje y compra. Muchos modelos. Baratos. El Almacén, Sagasta, 14.

TRES magníficas tijeras de hierro de 1075 ms. de largo. Vara de Rey, 22. Telf. 1788.

RESIDUOS para abono, se venden en Norte, 6, bajo.

PAJA de alfalfa, se vende la de 30 fanegas. Razón, Telf. 2585.

MUEBLES, se venden los de un piso. Hospital Viejo, 6, 2.ª izqda.

AL HACER cambio de su vehículo, nos consulte. Más facilidades y más precio del suyo. Montaña. Teléfonos 3477 y 4574

PIEZAS procedentes de desguace de automóviles, un camión Chevrolet basculante sin motor, tres motores Fiat Italiana, coche Austin 9 HP. y varias cocinas económicas, se venden. M. Carmen, 4, bajo. Tel. 4188.

CAMION Avia con 3.000 kms., se vende a toda prueba. Pérez Galdós, T. J.

MOTO "Iso", rueda alta, vende barata por ausencia Angel San Juan, en Ausejo.

PROCEDENTE de desguace, tenemos piezas seminuevas, precios de ocasión, de todas las marcas de automóviles. Montaña. Teléfonos 3477 y 4574.

CEBADA y avena, se venden unos 70.000 kgs., y una partida de guisantes. Razón, 12 Ligerero, 14, 2.ª derecha.

BASURA de oveja, vende 250 cargas Gregorio Azpillaga, en Oyón (Alava).

SEMBRADORA Musa para tractor, tres campañas, en Ochánduri, Amado Marro, 1.ª derecha.

## FINCAS Y TRASPASOS

SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS AGENTES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

BLAZQUEZ. Antes de hacer sus compras o ventas consulte con esta Agencia. Calvo Sotelo, 16.

MARTINEZ vende terrenos industriales en carreteras principales, o bien en parcelas.

GRAN SOLAR de unos 60 ms. frente carretera Burgos, por unos 62 de fondo, con calle habitada para viviendas en dos frentes, y pabellones industriales, con agua, luz y alcantarillado, parada de autobuses. Lo mismo vendo en parcelas para pequeñas industrias.

FINCA agrícola de 200 fgs., con edificios, etc.

HERMOSA tienda, traspaso en lo más céntrico y comercial de Logroño.

DINERO a particulares, se abona al 8 %, escriturado ante Notario, Hacienda y R. de la Propiedad.

DINERO oficial al 4 %, sin impuestos Hacienda, para construcciones, a viviendas de 80 m<sup>2</sup>, abonamos 80.000 pesetas por vivienda, como mínimo.

UNICA Agencia de préstamos hipotecarios generales para esta provincia. Martínez Bretón, 14. Teléfono núm. 1184.

### TRASPASOS

LABORADORES: Sembradoras Ascenso, de 12 rejas y con chorrillos, tipo Internacional, ruedas neumáticas, precio fábrica. Arguedas (Navarra).

SASTRE vuelve gabanes, gaborinas, trincheras. Plaza de los Héroes, 14, 3.ª (Portallitos).

AZULEJOS blancos 20 x 20 y 15 x 15 en color, puertas y ventanas. A. Arenzana. 11 de Junio, 1 y 3. Teléfono 1913.

OFREZCO camión de 8 ton. para transportar a precio económico. Rutas, Tudela o Zaragoza. Zulueta.

TALLER reparaciones de somieres E. Lacalle. Trabajos en el día, garantizados. Pasamos a domicilio. Mayor, 98.

TRAILLA para nivelar tierras, con o sin tractor, se cede en alquiler. Razón, teléfono 1400.

### AVISO

Los anuncios para estas secciones solamente se admiten en la Administración de este periódico.



# NUEVA RIOJA

Servofrenos MICROVAC y RETROVAC TA-CA  
Para Sea 600, 1.400, Daupline, L. K. W., Ayla  
DISTRIBUIDOR: CALVO SOBELO, 2.  
NICOLAS GONZALEZ

## Fraga Iribarne inauguró...

(Viene de primera página)

En estas tierras, eslabón fundamental de la salvación de la Patria. Fue aquí, esperanzado por vuestra fealdad y por vuestro aliento, donde tomé forma y vigor una consigna de victoria que se expandió más tarde por toda la Península: «Ere completa en el triunfo».

Hoy, cumplidos ya los veinticinco años de paz, mis palabras os llegan a través de este centro emisor, anclado en el Atlántico con vuestros afares, para servir de adelanto en la tarea de propagar la verdad de la vida española.

Ha sido siempre propósito de mi Gobierno dotar al país de cuantos medios de difusión y comunicación exigen el ritmo acelerado y el gran proceso técnico de nuestra época. En este plan ambicioso de la radiodifusión española, las Islas Canarias constituyen un enclave excepcional desde estas tierras fértiles y feraces, trabajadas hasta el heroísmo por sus hijos. La unidad de los españoles es un quehacer cotidiano, un propósito noble y un logro feliz. Esta emisora de onda media, que hoy queda oficialmente inaugurada como recientemente lo fueron las de Barcelona, Oviedo, Sevilla y La Coruña, nace con una idéntica ilusión: servir de cauce común para el entendimiento, para la expansión de las ideas, para que vaya y venga, en un fluir constante, el eco y la noticia de esta España mejor, fruto de la

fecunda paz que disfrutamos. Canarias, avanzadilla de la historia patria, solar de lealtades, ya cuenta con una voz potente que hará llegar sus inquietudes, sus proyectos, sus realizaciones, el eco de su música y de su alma a las demás provincias españolas y hoy especialmente a las provincias africanas, en donde esta emisora se recibe como la voz potente de la Patria.

Por ello me es muy grato enviar desde aquí un saludo muy cordial a todos los españoles, haciendo patente mi deseo de que este nuevo centro emisor de Radio Nacional sepa llevar adelante, una vez más, la noble finalidad de acercamiento entre los hombres de España, al servicio siempre de los más altos ideales políticos y culturales. ¡Arriba España!

### EN LA INAUGURACION DE LA EMISORA DE ONDA MEDIA

«Canarios y españoles todos: En los días de nuestro glorioso Movimiento Nacional, una pequeña emisora de 20 kilovatios, desde el tablero de Tenerife, fue uno de los escasos medios con que entonces contábamos para hacer oír nuestra voz en el extranjero y en la propia Península, frente a las falsedades y tergiversaciones del enemigo. Desde hoy, dos potentes emisoras de onda corta, establecidas en las Islas Canarias, orientan sus sistemas de antenas directivas hacia Hispanoamérica, Norte de África y la Península. Nuevas y extensas zonas de ser-

vicio van a ser incluidas, de esta forma, en el mapa radial de las emisiones en lengua española. Este hecho se nos hace pleno de significado. Por un lado, Canarias mira hacia la Península y llena los cambios del aire con su mensaje de renovado amor y fidelidad, integrándose a sí misma e integrando a todos los españoles en el común quehacer de la Patria. Por otro lado, se convierte, una vez más, en el eslabón último de la gran empresa de surcar los mares y ganar para España voluntades, inteligencias y afectos, en aquellos países que hablan nuestro idioma y llevan nuestra misma sangre.

Con la puesta en funcionamiento de estas emisoras de onda corta de Radio Nacional de España, las Islas Canarias permanecen fieles a su destino histórico, el de ser avanzadilla de la tierra hispana, el último pasaje entrevista y añorado por los navegantes que se lanzaban hacia mundos desconocidos, puesto de provisión en el camino de América, a la que ha dado sus mejores hijos. En la línea de esta constante histórica, las Islas Canarias se convierten ahora, con su centro emisor de onda corta, en base atlántica firme, desde donde será propagada la verdad de España, su transformación y su grandeza, a un mundo que nos oye y nos entiende, que se siente heredero a su vez de los más altos destinos espirituales.

La radio salva las fronteras, penetra en los hogares, siembra la semilla de la solidaridad y el buen entendimiento. Por ello, convencido de esta realidad, de la enorme fuerza que la radio tiene, como instrumento de comunicación social entre los pueblos, el Gobierno español está llevando a cabo una política radiodifusora que hoy, con la inauguración de las dos emisoras de onda corta de Canarias, cubre una de sus realizaciones más importantes, contribuyendo a nuestro sistema de transmisión en onda corta, que ha de completarse en breve con seis emisoras de gran potencia, que garantizarán nuestra presencia constante en Hispanoamérica y en el resto de las zonas de mayor interés, en óptimas condiciones de recepción.

A todos los españoles que me escuchan, donde quiera que estén, en alta mar o en tierra firme, en suelo africano o en los lejanos países que España descubriera para la civilización cristiana, un saludo muy cordial desde este nuevo centro emisor del Atlántico, en las Islas Canarias, que ha recabado puesto avanzado en la tarea conjunta de hacer una, grande y libre a nuestra Patria. ¡Arriba España!

## Una empresa española, con otra norteamericana, montará factorías conserveras de frutas

### En su amplio plan figura, como posible, la Rioja

LERIDA, 21.—En unas declaraciones al diario «La Mañana», don Joaquín Garrigués Walker ha dicho que una empresa española, unida a otra norteamericana, llevará pronto a cabo un amplio programa de montaje de factorías conserveras de frutas

en esta capital, Valencia y Granada y, posiblemente, más tarde, en Murcia y la Rioja. Añadió que se están llevando a cabo en Estados Unidos los estudios de precios y mercados con vistas a la exportación de los productos.

## Se ha efectuado, en Camas, el entierro del cadáver de Manolo Alpañel

SEVILLA, 21.—En el cementerio de Camas, localidad de nacimiento y de residencia del novillero Manolo Alpañel, muerto trágicamente en Nájera (Logroño), se ha verificado el entierro de los restos mortales del infortunado torero. El traslado a dicha localidad del cadáver de Alpañel se hizo a expensas del matador de toros Paco Camino, paisano y amigo del fallecido.

El cadáver del infortunado novillero era esperado por el vecindario en pleno, ya que se calculan estaban presentes más de ocho mil personas. Fue reci-

bido por el alcalde, Corporación de Camas, cura párroco y gobernador civil. Con la furgoneta venían dos automóviles. En uno viajaban el alcalde de Nájera y una Comisión municipal de dicho pueblo y otra de la de Haro.

El féretro fue sacado del coche mortuorio y el vecindario lo trasladó a hombros hasta el cementerio, donde recibió cristiana sepultura.

Presidió el duelo el gobernador civil, con los alcaldes de Camas y de Nájera, además de los familiares del desventurado torero.

### Ayer en Oviedo

OVIEDO, 21.—Corrida de San Mateo. Presencia la corrida el ministro de la Gobernación.

Seis de Herederos de doña María Montalvo, de poco poder, y uno, el sobrero, de don Juan Salas.

El primero de «El Viti» se cae y no embiste. Protestas. No puede ser retirado al corral por los cabestros y «El Viti», con el permiso de la presidencia, lo remata de una estocada. Aplausos.

En sus dos toros, «El Viti» fue aplaudido, con algunos plenos en su segundo.

Alfonso Vázquez II, vuelta con petición en ambos. «El Cordobés», silencio y ovación con petición de oreja.

## Congreso en Mallorca de la Sociedad Oftalmológica Hispanoamericana

ASISTE EL DOCTOR CASTROVIEJO PALMA DE MALLORCA, 21.—Ha comenzado en esta ciudad el XLII Congreso de la Sociedad Oftalmológica Hispanoamericana. Asisten al mismo unos cuatrocientos congresistas, muchos de ellos prestigiosos especialistas de las naciones de habla hispánica y también otros europeos y norteamericanos especialmente invitados, y los españoles doctores Arruga, Barraquer y Castroviejo.

El tema general del Congreso es el de queratoplastia, o sea de los trasplantes de córneas.

**C.A.V. CONDIESEL**  
EQUIPOS DE INYECCION DE MOTORES DIESEL.  
SERVICIOS OFICIALES EN ESTA ZONA  
AMADOR FERNANDEZ FERNANDEZ  
Duquesa de la Victoria, 48  
LOGROÑO  
CONCESIONARIOS AUTOCESORIOS HARROWAY & CO. S.A. SUCURSAL BILBAO

## Dos siameses felizmente separados

CHICAGO, 21.—Tres horas y media ha durado la operación quirúrgica mediante la cual han sido separados dos niños siameses en un hospital de esta ciudad.

Un representante del hospital ha manifestado que los niños, hijos de una mujer de 21 años, se encuentran perfectamente. Antes de la operación estaban unidos por el abdomen. —Efe.

## TEATRO

### «Viviendo en las nubes», en el Bretón

La compañía que ayer debutó en el Bretón es buena. Mary Carrillo y Pepe Orjas son dos excelentes artistas, secundados muy bien por el resto del reparto que intervino en «Viviendo en las nubes».

Paso ha querido reflejar en su comedia el mundillo de reyes destronados que viven pobremente en cualquier ciudad occidental. En este caso, el de Madrid, perfectamente conocido por el autor. Pero debería haberle sacado mayor partido a sus observaciones. «Viviendo en las nubes» es una obra de poca categoría artística. Parte de los

momentos que hicieron reír al público y provocaron aplausos hay que atribuirlos a los intérpretes más que al libreto.

Es lástima que buenas compañías incluyan en su repertorio obras de poca consistencia, aunque sean de Alfonso Paso. Con algo mejor el público que llenaba la sala hubiese quedado más satisfecho. A pesar de todo, Mary Carrillo y Pepe Orjas, con sus huestes, supieron sacar adelante la jornada teatral de ayer, favorecida por un público propio de fiestas, que dio ocasión de ver teatro. Y está ya es mucho.

J. M. E.

### «¡Ay, qué ladronas!» en el Moderno

En la noche de ayer hubo estreno en el Teatro Moderno. La bien conjuntada compañía con Antonio Casal, Juanito Navarro, Lina Canalejas y Lina Morgan, con la obra «¡Ay, qué ladronas!» tuvo gran éxito, que ofreció dentro de la comedia unos números de música pegadiza y agradable, muy del gusto del público, que aplaudió sin cesar.

El libro, aunque a veces pecó de cómodo y reiterativo, supo calar en el ánimo de los espectadores, que rieron las paradojas, retruécanos y falsas situaciones.

Ya el lector habrá comprendido que el argumento es lo de menos y buscarlo con bueno y

mal propósito sería lo mismo que buscarle tres pies al gato. Como hay chicas guapas, algunas esculturales y simpáticas, habida cuenta de que el argumento no oculta su faz y considero que los libretistas y el músico conocen muy bien su oficio, debemos reconocer que la obra tiene su mérito.

Por el lado interpretativo, Antonio Casal y Juanito Navarro luchan por superarse en su labor, con esa gracia peculiar que les caracteriza. Junto a ellos, Lina Canalejas y Lina Morgan están a una altura de grandes vedettes. La partitura, muy apropiada para los bailes femeninos.

El público aplaudió al final complacido.

## «El Circo Atlas», en el Real de la Feria

Excelente programa circense el presentado en el Real de la Feria por el Circo Atlas, con una sucesión de números interesantes, variados, con ritmo y disciplina. En los números de «animales» están los leones, los poney y un grupo de la especie canina con gracia. Entre los atractivos más estelares cabe destacar a la troupe Alcantara en acrobacias sobre el trampolín elástico, con agilidad y precisión; Giselle Palmas, en una excelente actuación sobre la percha a gran altura en unos equilibrios de alta escuela; el ballet ruso Kalsky Folles; Les Garman, unos originales malabaristas sobre bolos; Los 3 Williams; un trio de cómicos excéntricos-cascadores; Los Locos del Ritmo, en unas fantasías musicales, etc...

El lado cómico está a cargo de los Hermanos Tonetti, que

hacen las delicias de todos. Los Hermanos Tonetti se bastan por sí solos para atraer multitudinariamente la atención del público. Su «testa», «Clocodra» en el circo, promueve la risa, la carcajada y el aplauso. Los Hermanos Tonetti han traído un repertorio renovado, presidido por una gran originalidad, aunque dentro de su cómoda línea de comedia.

### «Altas variedades», en «Radio Teatro»

Ambiente musical en un programa para divertirse. Aunque no sobresale por su calidad, tiene algún número artístico de renombre. El «show» se compone en su mayoría de actuaciones musicales, por una serie de intérpretes que van intercaladas con parejas de baile y una plantel de bellas muchachas.

Entre los actuantes cabe destacar al «Gitano Blanco», «Los Gemelos del Sur», una pareja de murcianos con mucho estilo, «Alfonso De-Neer», un joven intérprete de la canción moderna; la pareja de baile Mary y Joséle, Marisa, Carmen de Cádiz, Amparín Escudero, Ana del Sur, Reme y Emilio, etc.

Como número «fuerte», «Los Gildos». Dos artistas en la más amplia acepción de la palabra. Su actuación está llena de gracia.

### Nicosia: los turcos levantan un muro

NICOSIA, 21.—A pesar de las advertencias de la fuerza de la ONU en Chipre, los turco-chipriotas han concluido la noche pasada el muro que comenzaron a levantar el sábado, para cerrar una calle de los suburbios de Nicosia. Este muro tiene una altura aproximada de dos metros y medio y cierra una calle que la ONU deseaba permaneciese abierta.

## EL TIEMPO

### Bueno en general

Durante la noche de anteaer se registraron lloviznas en puntos del Cantábrico y lluvias débiles en la zona catalana; Levante y puntos de Andalucía y Baleares. Durante el día de ayer continuaron los chubascos y tormentas en Levante y áreas muy aisladas de Andalucía Occidental.

**PREDICCIÓN PARA HOY**

Formación de neblinas y lloviznas en el Cantábrico. En el resto de la Península, buen tiempo con nubosidad escasa. En Baleares, cielo parcialmente nuboso. Buen tiempo en Canarias. Tendencia a aumentar nuevamente las temperaturas.

**TEMPERATURAS EXTREMAS**

De España: Máxima, de 35 grados, en Huelva y Sevilla, y mínima, de siete, en Soria.  
De Madrid: Máxima, de 27,8 grados, a las 12'30 horas, y mínima, de 16, a las siete.

## Atención sorprendente

Lavadoras EDESA, BALAY  
OTSEIN, con el 28 por ciento de descuento.

## El Supermercado del Hogar

República Argentina, 55

## EL SEÑOR



# Don Antonio Beaumont Martínez

Jefe Administrativo de la Sociedad General Azucarera de España

Falleció en Madrid el día 20 de septiembre de 1964, a los 65 años de edad

R. I. P.

Su resignada esposa, doña Eloísa Sánchez; hijos; hijos políticos; hermana, doña Lucía (viuda de don Esteban Lana); sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan encomienden en sus oraciones el alma del finado, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Calahorra, 22 de septiembre de 1964.

CASA MORTUORIA.—Luna, 15.—MADRID.